

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DIRECTOR: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita "El Adelantado de Segovia, S. L." ● S. Agustín, 7. Tl. 414696-97-98 ● Depósito legal: SG. 7-1958 ● Precio 15 pts. ●

Diario de la tarde fundado en 1901 por D. Rufino Cano de Rueda

JUEVES 16 DE AGOSTO DE 1979

AÑO LXXIX.— NUMERO 24.140

LOS AGRICULTORES DE BADAJOZ NO RETIRAN SUS TRACTORES

(Pág. 6)

El Senado reanuda su actividad y el Congreso, sus vacaciones

«NAVARRA NO ES ESPAÑOLA»

Afirma un concejal de Herri Batasuna

Pamplona, 15.—Un violento debate se suscitó, en el pleno del Ayuntamiento de Pamplona, entre los concejales de Herri Batasuna y UCD, sobre la españolidad de Navarra.

El tema surgió a la hora de conceder una subvención para la Semana de Teatro Español, a celebrar en Navarra. Patxi Zabaleta, de HB, se opuso, argumentando que «en esa semana figura el teatro español y Navarra no es España, como podría demostrar».

Bañón, de UCD, le respondió diciendo que «Navarra es España», a lo que Zabaleta repuso que «Baigorri es baja Navarra, es Navarra y no es España».

Al decir el alcalde que se suprimieran los insultos, Zabaleta afirmó: «Nos han insultado y no podemos menos que insultar». Añadiendo Osteriz, de HB: «No somos españoles y decimos españoles es insultarnos».

El Congreso de los Diputados comenzó ayer, oficialmente, su periodo de vacaciones. La actividad parlamentaria se reanudará a partir del próximo día 4 de septiembre, fecha en que están previstas reuniones de la Mesa y Junta de Portavoces.

Por su parte, el Senado, que disfrutó de vacaciones durante la primera quincena de agosto, iniciará un periodo de sesiones extraordinario.

A partir de hoy, jueves, se reunirán en el palacio de la plaza de la Marina Española las Comisiones de Asuntos Exteriores, Educación y Cultura, Economía y Hacienda, Presupuestos y Constitucional. Las tres últimas lo harán, concretamente, el día 21.

Graves incidentes en las fiestas de MONFORTE de LEMOS

(Pág. 6)

Seis desaparecidos en el naufragio del «Nuestro Itxaro Pena»

Santiago de Compostela, 15.—Seis tripulantes del buque «Nuestro Itxaro Pena», matrícula de Bilbao y de base en Vigo, han desaparecido en el siniestro sufrido por el barco cuando navegaba, hacia las nueve y media de anoche, a unas 52 millas al noroeste de la costa coruñesa.

Fuentes competentes ma-

nifestaron a «Efe» a última hora de anoche que por el momento no se conoce la identidad de los desaparecidos.

El buque se da por perdido, aunque las noticias conocidas hasta el momento en Galicia solamente dan cuenta que hacia las diez de la noche el barco se encontraba a la deriva y su-

fría un incendio de grandes proporciones.

Nueve de los quince tripulantes del «Nuestro Itxaro Pena» fueron recogidos por un barco noruego que navega rumbo al puerto francés de El Havre.

El incendio del pesquero se originó en la sala de máquinas.—Efe.

LA TRAGEDIA EN LA ADMIRAL'S CUP



Elaborado el proyecto de Estatuto de Autonomía para Andalucía

Sevilla, 16.—La ponencia redactora del Estatuto de Autonomía para Andalucía concluyó ayer el borrador del denominado Estatuto de Carmona.

No ha habido unanimidad en la definición de Andalucía, por lo que se ha redactado una fórmula de compromiso que la califica de comunidad autónoma. Como se sabe, únicamente el PSA propugna la definición de Andalucía como nacionalidad, mientras los restantes partidos PSOE, UCD y PCE, son contrarios a esta fórmula.

A quince se elevan, por el momento, los cadáveres que han sido recuperados en el mar como consecuencia del desastre que una tormenta provocó en la competición denominada Admiral's Cup. Se teme, por supuesto, que todavía aparezcan más cadáveres, pues varios de los participantes aún se consideran perdidos.

Rebajas de verano

en

CEREZO

señora

y caballero

SEGOVIA

«Cerrado por vacaciones»

El letrero ya es habitual no sólo en las grandes ciudades, sino también en las medianas y en las pequeñas, como la nuestra. «Cerrado por vacaciones» es un cartel que se suele ver en no pocos comercios segovianos, cuyos propietarios vienen decidiendo, desde hace unos años, que lo mejor para descansar es cerrar unos cuantos días.

Y en materia de cierre, hoy, al menos seis bares del barrio de San Lorenzo han permanecido también cerrados. Unos por descanso y otros por vacaciones. Y es que, la intensidad de las fiestas pasadas, agota.

(Foto Peñalosa)



MAESTRO EN GUITARRA

La música segoviana sigue sonando por nuestros pueblos, y en nuestra capital. La dulzaina y el tamboril, o las canciones en boca de los especialistas en el folklore de la tierra, llenan los aires segovianos de melodías que a todos nos llegan muy adentro. Poco a poco se va instaurando la costumbre del baile espontáneo cuando surge alguna de estas manifestaciones folklóricas; sobre todo, el baile de la jota tan tradicional y tan segoviana. La juventud gusta de practicar esta modalidad en cualquier momento en que se presenta la ocasión. Y ello es buena cosa, porque con esta danza se entra de lleno en el espíritu de la tierra, se olvidan rencores y se aúnan esfuerzos y amistades.

Y ahora que nos referimos a la música popular y a la dulzaina, nos viene a la memoria una noticia «de hace cincuenta años», que en días pasados recogíamos en la sección correspondiente, y que se refería a un éxito logrado por Agapito Marazuela en Bilbao. Pero lo que para muchos pudo ser sorprendente es el hecho de que ese éxito se produjera interpretando a la guitarra. Y es que, por si alguno no lo supiera, aunque el maestro Marazuela sea un fidelísimo intérprete de dulzaina, lo cierto es que su vocación primera fue hacia la guitarra, que llegó a dominar como un auténtico maestro. Luego, los condicionantes... la vida, en definitiva, que impone sus normas. Y se vio truncada la carrera hacia el estrellato del maestro Marazuela como intérprete de guitarra, que a buen seguro se le habría podido llegar a calificar de genial. Los comienzos así lo demostraban.

CEMENTERIO DE COCHES

Por Manuel FERNANDEZ FERNANDEZ

Cuando, en mis diarias marchas de mantenimiento físico, paso al lado de un "cementerio de coches", siempre me viene al pensamiento una mezcla de melancolía y de grandeza...

Es como una lección constante de justicia social, que confundidos están los restos del lujoso "Cadillac" y el poderoso "Chrevrolet" con los del modesto "600" o a la utilitaria furgoneta.

Son constante reflexión a la cordialidad, que abrazados se hallan en multiforme estructura los despojos de coches ostentosos, orgullo de potentados y apellido rodante de familias de alcurnia, con los modestos utilitarios que ganaron un nombre a fuerza de tesón y hasta, por sufridos, duros y poco exigentes, subieron al podium de los elegidos con el codicionado trofeo de "coche del año".

Cuántas historias nos contarían estos coches que fueron, hoy latas y hierros y gomas y

tabjeros de ingenios que obedecían y un día no respondieron a la voluntad de quien los utilizaba. Cuántos relatos de amor, de amistad, de entrega, de envidia, de odio, de soberbia, de cultura, de muerte...

Quién sabe si entre las frías latas en las noches frías, se despertarán los hierros y comentarán sus historias; quién sabe si cuando el calor los dilata, los hincha y los obliga a quejidos sin aparente sentido, se susurrarán impávidos, hechos pasados, alguno quizá de los que les llevó allá para no andar más entre los humanos.

A veces pienso que calientan motores para, a un descuido del hombre, ponerse a bramar y a correr sin control para demostrar que son capaces de sobrepasar los límites con que fueron programados, repitiendo la vieja historia del robot que se rebela contra la mano sabia que le dio vida...

Historias de turismo familiar,

en que, a costa de atiborrarlos y ponerlos trastos atados en inverosímil equilibrio, llegaban cada año de las costas a la montaña y viceversa o acudían de todos los puntos a reunirse y pasar las Navidades en casa de la anciana abuela.

Historias de primeros amores en que fueron acogedor habitáculo de frases cursis, fuertes sentires y amores varios.

Historias de competencias, de apuestas, de gustos...

Historia de accidente, de los que alguno conserva la cicatriz y la mancha hoy negra, ayer roja, de la sangre de sus ocupantes.

Historias mil, en fin, que me hacen imaginar que en los rñosos montículos de hierros, gomas y chapas, terminaron ilusiones, esperanzas, propósitos... que...

son las carreteras rñas que con nuestras vidas van a parar a la mar del CEMENTERIO DE COCHES.

La Prensa opina

ELGAR, EN "ODIEL"



CIUDADANO José María Fernández Cuevas, director general de Tráfico, escribe:

"Sin embargo, pocos son los conductores que se plantean la alternativa: "o conducir o beber". Esta despreocupación, favorecida por un incremento del consumo de bebidas alcohólicas en España durante los últimos años, nos lleva, en lógica correlación, a un aumento del número de accidentes con víctimas en los que el alcohol está presente como causa inmediata.

¿Qué hacer ante esta situación? La Dirección General de Tráfico entiende que, aparte de una campaña antialcohólica a todos los niveles, de amplia difusión, y una exposición clara de cuál es el problema del alcoholismo, en su campo específico, ha de actuar, de un lado, educando al conductor e insistiendo una y otra vez en los efectos negativos y graves del alcohol en su

LAMENTABLE OMISION

Durante la semana pasada, la Casa de los Picos —coraza guerrera salpicada de pinchos, protectora y altiva— dio albergue en su patio a una exposición que, al parecer, no encontró cobijo en otros locales. Todo era en ella abandono de piedras centenarias, denuncia de lo que se hizo mal y queda por hacer bien.

Como eclofón, en la ruta del desastre, la tala de unos árboles que permiten al Camino Nuevo, en esta época de justas reivindicaciones, saltar un peldaño en el escalafón, que le convierte en vía condecorada con el distintivo de "Rápida".

Sin duda, que era una exposición importante por cuanto ayuda a conocer nuestra provincia y denuncia el estado del patrimonio arquitectónico, no sólo sin restaurar, sino, a veces, "sistemáticamente destruido, siendo sustituida su arquitectura popular y civil por edificios de más de siete pisos", cuya arquitectura nada tiene que ver con la del conjunto.

El ojo avizor y detectivesco en la denuncia del Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid, se cierra, oportuno, a su paso por la plaza de los Espejos. Un espejismo, tal vez, hace que en las primeras líneas del cuaderno editado por el Ilustre Colegio y que se podía adquirir en la exposición, se diga que "el conjunto interior de la muralla se ha conservado relativamente bien..." "actualmente se está construyendo con respeto y en algunos casos con indudable acierto".

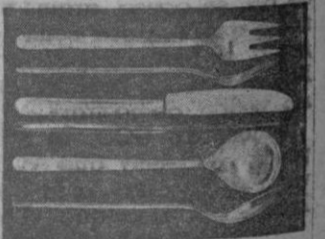
Efectivamente, todo es relativo. Tanto como para pasar inadvertido, para estos técnicos, el moderno edificio que, con altanera agresividad para el conjunto, preside la plaza de los Espejos. Posiblemente, la ancianidad de los caserones que se enfrentan a la joven arquitectura, se desmoronen en su importancia. Mientras tanto, seguirán susurrando, a nuestro paso por la plaza de los Espejos, la infamia perpetrada con la demolición del compañero desaparecido, de discreta apariencia y, sobre todo, el mal gusto en la sustitución, por el parto del joven edificio.

Pedro Bernaldo de Quirós

comportamiento; de otro, ha de perseguir, con dureza e inexorablemente, a quienes, pese a todo, persisten en su conducta insolidaria y casi me atrevería a decir que delictiva.

Para ello, propondremos próximamente al Gobierno una norma que permita el control preventivo del nivel alcohólico de los conductores, pues la actual, que sólo autoriza la toma de pruebas cuando haya mediado accidente o infracción grave, se nos ha quedado, por desgracia, notoriamente insuficiente."

Para su lista de BODA



CUBERTERIAS
porcelana
cerámica
cristal, etc.

LA CASA DEL SIGLO XV

ATENCION

Antes de ir de vacaciones deje segura su puerta. Instale una cerradura de seguridad

CISA

Infórmese en

GIL - VIR

Vía Roma, 13
Teléfono 41 14 98
SEGOVIA



Información Local

Sucesos en la capital y provincia

Dos muertos en accidente de tráfico, en Saldaña de Ayllón

En el día de ayer resultaron muertas dos personas, alrededor de las 9 de la mañana, en el kilómetro 102,800 de la carretera nacional 110, en el término municipal de Saldaña de Ayllón, cuando su automóvil, un "Seat 600", se salió de la calzada chocando contra un chopo.

Resultaron muertas Josefina Mínguez Bahabón, de 58 años, y Félix Mínguez, de 19 años de

edad. El conductor, Ciriano del Cura Sanz, resultó herido grave.

COLISION DE TURISMOS

También a las 8,20 de la mañana se produjo otro accidente en el kilómetro 5,10 de la carretera local 2230 de Cuéllar a Peñafiel, cuando dos turismo colisionaron, resultando los vehículos con daños de consideración y sin haber heridos.

CONTINUAN LOS ROBOS Y LOS INTENTOS



En estos días venimos informando sobre robos cometidos en nuestra ciudad y, asimismo, sobre no pocos intentos que se vienen produciendo, en especial aprovechando, como decíamos, las ausencias de los inquilinos en los días de fiesta o por vacaciones.

No es extraño encontrar puertas con señales de haberse intentado forzar las cerraduras con palanquetas, o por otros sistemas. Todo ello lleva a que el vecindario extreme precauciones e incluso, en horas de la madrugada, observe con recelo a personas que puedan deambular por determinadas calles, especialmente las menos transitadas.

En materia de robos, los sistemas utilizados llegan a todos los extremos. Por ejemplo, en la fotografía aparece un hueco

en la pared, cubierto con ladrillos, por el que unos amigos de lo ajeno se introdujeron, hace ya algún tiempo, en un edificio deshabitado de la calle de Daoiz, al objeto de intentar robar en una de las industrias establecidas en el mencionado edificio. El hueco fue abierto en la calle de los desamparados, a la que da una fachada lateral del edificio.



CARTELERA de ESPECTACULOS

CERVANTES.—Hoy 7,45 y 10,30, estreno: FUERZA 10 DE NAVARONE. Cien por cien de aventuras y acciones bélicas. Realizada en color y cinemascopio. 14 años.

VICTORIA.—Hoy 7,45 y 10,30, estreno: LAS 1.001 NOCHES, de Pier Paolo Pasolini, en versión doblada al castellano. Mayores 18 años exclusivamente.

GRAN BARBACOA CON VERBENA EN FUENFRIA. Sábado a partir de las 10 noche, 750 pesetas. Cena barbacoa, baile y diversión. Reserva Telf. 425243.

EL TIEMPO

Los meses de julio y agosto, los más secos en la provincia

En enero, mayo, junio y septiembre se registran las mayores lluvias, por término medio

Ahora que estamos pasando una auténtica racha de calor, con temperaturas que en algunas ocasiones se han aproximado a los cuarenta grados sobre cero, resulta curioso recoger diversos datos sobre la climatología en Segovia.

La estación meteorológica de la ciudad está situada en el Instituto Nacional de Enseñanza Media, y mide temperaturas, humedades, pluviosidades y vientos.

De la carta bioclimática se deduce que el período más frío corresponde a los meses de diciembre, enero y febrero, seguidos de noviembre y marzo, los cuales para conseguir confort necesitan una corrección fuerte de radiación solar.

Los meses de abril, mayo, junio, septiembre y octubre forman un período más moderado que el anterior, pero sin llegar a confort; para conseguir éste sería necesario también una co-

rección de radiación solar. Los meses de julio y agosto entran dentro de la zona de confort.

En cuanto a las precipitaciones, se pueden distinguir tres fases:

Los meses de enero, mayo, junio y noviembre es el período en que las lluvias son más frecuentes y mayores.

El período de precipitaciones medias está determinado por los meses de febrero, marzo, abril, septiembre, octubre y diciembre.

El período seco lo forman los meses de julio y agosto.

Por lo que respecta a la velocidad del viento, la media anual, según las direcciones, es la siguiente:

N	6,53 km/hora
NE	5,21 "
E	4,33 "
SE	7,30 "
S	8,60 "
SO	8,13 "
O	6,73 "
NO	6,50 "

Las mayores frecuencias de los vientos se producen en las direcciones NO y SE, con un 23,6 por ciento y 20,2 por ciento de los días, respectivamente.

Otro segoviano en la corresponsalia de RNE en Nueva York

Hace algunas fechas informábamos de que el periodista segoviano Cirilo Rodríguez, corresponsal de Radio Nacional de España a lo largo de diez años en Nueva York, volvía definitivamente a España para hacerse cargo de la jefatura de la sección internacional en la mencionada emisora, en Prado del Rey. Cirilo Rodríguez ya está aquí y pronto se incorporará a su nuevo puesto. Y para sustituirle ha sido nombrado otro segoviano, Javier Martín Domínguez, que ya se encuentra actuando como corresponsal de RNE en Nueva York y que hasta ahora desempeñaba el mismo cargo en Washington.

Una gamberrada más

Derriban la fuente de la plaza de Conde de Cheste

De nuevo nuestras columnas tienen que recoger —con el dolor que ello comporta— una muestra más del incivismo que se va apoderando de ciertos sectores de la sociedad en que vivimos.

Se trata en esta ocasión de una gamberrada más, cuyos autores han puesto en marcha sus malos instintos para derribar la fuente que existe en la plaza de Conde de Cheste, es decir en una de las zonas más transitadas de la ciudad.

Los calificativos que a todo ser normal se le ocurren ante estos sucesos ya se los imagina el lector; la condena de las personas civilizadas es unánime. Pero lo que choca es que tales hechos se produzcan en un lugar tan visible y sin que nadie, al parecer, los haya presenciado, incluidos quienes deben velar por la seguridad en las calles. Esto hace pensar que podríamos estar acercándonos al límite de que Segovia quede a merced de los delincuentes de toda índole.

Periódico quincenal de la provincia de Segovia

TIERRA

A LA VENTA SU NUEVO NUMERO, QUE PRESENTA, ENTRE OTRAS INFORMACIONES DE INTERES:

- Ciudad de Segovia: A VUELTAS CON EL AGUA
- GOMEZ LLORENTE, UN SEGOVIANO A LA CABEZA DEL ALA CRITICA DEL P.S.O.E.: "No siento ninguna inclinación por desbancar a Felipe González".
- Hontalbilla: EL PUEBLO PIDE JUSTICIA: No quiere cabezas de turco.
- El Espinar: CARTA ABIERTA A UN EX-CANDIDATO AL CONGRESO
- El campo: LA INTEGRACION VERTICAL DEL SECTOR PRIMARIO

SE VENDE

18.000 metros junto al Santuario de El Henar, agua y luz.

Razón: teléfono 14 21 78.

CUELLAR

HORMIGON



SANTA TERESA

La Lastrilla, Tel. 414855

SEGOVIA RELIGIOSA

CATORCENA DE SAN JUSTO

El viernes día 17, a las 8 de la tarde, tendrá lugar en la iglesia de San Justo una reunión preparatoria de la Catorcena, que este año corresponde celebrar en esta iglesia, hoy cerrada al culto.

Por ello se invita a la citada reunión a los feligreses de la parroquia de San Justo, El Salvador y a los cofrades de la Esclavitud, para con ideas de todos dar mayor esplendor a los actos a celebrar.



UN EXILIADO CHILENO, EN SEGOVIA

«Latinoamérica está dominada por las grandes multinacionales»

La solución sería el socialismo y una concienciación previa



Ha estado en nuestra Redacción un viajero chileno, Angel Orlando, exiliado en Francia, que lleva varios años recorriendo el mundo, impartiendo conferencias sobre la situación de su país y de Latinoamérica en general. Parece que el problema es más grave de lo que nosotros leemos en los periódicos, y estuvimos conversando con él sobre un libro que va a editar próximamente en Francia denunciando la situación.

—¿Qué contiene su libro?

—Personalmente estoy contra la marginación del hombre. No puedo aceptar ciertas dominaciones y voy hacia la liberación. Mi libro tiene etapas de la historia del hombre latinoamericano prevalentemente, pero con un pensamiento universal. Denuncio todas las barbaridades que se están cometiendo y que son muy graves. Luego hablo también de lo que no es posible, de los imponderables. Hablo mucho como el mestizo, como el indio; hablo mucho con su poesía.

—¿Ha tratado de editarlo en España?

—Me dijeron que podría editármelo Dopesa y Siglo XX, pero pensé que si lo editaba en Francia podría obtener un gran éxito en España. Además Francia tiene renombre universal y yo quiero que esto se siga.

—¿Cómo fue para venir a Segovia?

—Hace cuatro años que estuve en España y recorrí gran parte de ella y solamente me quedaban algunas ciudades, entre ellas Segovia, que me atraía mucho por los restos romanos; por eso vine aquí. Además tenía que hablar con los editores españoles.

—¿Por qué salió de Chile?

—Salí con el deseo de conocer todo el mundo. Estuve primero en toda Latinoamérica, luego en Estados Unidos y cuando fui a volver a Chile me encontré con la situación tan significativa en el orden político-social de la clase chilena, sobre todo para los que habían perdido, que me exilé, porque la represión era realmente brutal.

Yo tenía grandes deseos de que triunfara la clase obrera. Chile es un país muy acusado de clases sociales, pero es un país donde se puede permitir una economía muy saneada, aunque el gran problema es el capitalismo aventurero y luego la alta clase social que domina todo.

—¿Cuál es el problema de Latinoamérica?

—Latinoamérica no sufre la pobreza sino por el condicionamiento de la riqueza. Todos los países cuentan con materias primas y es hacia acá hacia donde se están dirigiendo las potencias. Occidente está en decadencia. No tiene de donde sacar sus materias primas y no puede frenar su crecimiento industrial. Ahora los grandes capitalismos miran hacia estos países porque es donde está la riqueza y ese capitalismo es el que está destruyendo a Latinoamérica. Chile y Latinoamérica, por el hecho de ser ri-

cas en materias primas, están dominadas por una serie de monopolios transnacionales que tienen allí demasiado interés.

—¿Qué solución encuentra?

—Creo que el socialismo es la única solución y el único camino para el entendimiento. Creo también que es necesaria una concienciación previa. Yo creo en un socialismo universal del hombre universal, una concepción universal: un sindicato de hombres que trabajan justamente recompensados.

—¿Cree que es posible llegar a esto?

—Algún día se va a llegar, si no lo destruimos antes. De todas formas estamos en los últimos estadios del ser humano. El hombre tiene ya la máxima técnica y está harto de ella. La TV y el cine nos están embruteciendo porque es un cine americano de fantasía. La humanidad está viviendo un momento crítico y el socialismo es el único camino.

—¿Cuál es su ideal?

—Mi ideal es la comunicación entre el hombre y la naturaleza. Creo que debemos dejarnos de ídolos y fetiches. Dios es una creación del hombre. No existe Dios ni el libre albedrío de Dios. Hay asesinos en el Gobierno y en las grandes empresas y luego dicen que creen en Dios. Es una concepción que no se puede admitir. Para mí la pureza del espíritu, la búsqueda de sí mismo, de quién eres, por qué piensas, por qué estás condicionado, por qué el amor, qué es la amistad. Esa es la preocupación que debe tener el ser humano.—(Foto Aurelio M.)

JAVIER GARCIA

el cine

«LENNY», DE BOB FOSSE

Nacionalidad, norteamericana. Productora, Marvin Worth. Director, Robert Fosse. Intérpretes: Dustin Hoffman, Valerie Perrine. Versión original en inglés, con rótulos traducidos y adaptados por Camilo José de Cella.

Es posible que algún lector que ahora haya visto este filme, se acuerde de la serie de hechos que protagonizó en América del Norte, hace unos años, este hombre, de una inteligencia sobresaliente, y con una facilidad de palabra verdaderamente notable. Se dedicó a presentar espectáculos, empezando en locales de mala nota y poco a poco tuvo un esplendor grande. Se casó con una preciosa mujer, que acabó por cumplir varias condenas por uso de drogas, y él mismo tuvo que ir también varias veces ante los tribunales. Al fin Lenny, otra vez prácticamente en la minoría, se suicidó.

El filme es extraordinario; la historia de Lenny fue muy conocida, en la prensa de todo el mundo, también en nuestros periódicos, simplemente porque decía todas las palabras que están en el diccionario, refiriéndose a todas las cosas que hace el hombre.

Bob Fosse ha hecho una obra que es una verdadera maravilla y la labor de Dustin Hoffman es algo realmente extraordinario. Poder escucharla en su idioma original es algo a lo que no estamos acostumbrados y que tiene una calidad y una eficacia expresiva y una gran significación. Una gran película, en blanco y negro, que no se puede olvidar fácilmente, y la traducción de Cella es otro de los aciertos del filme.

R. B.

Presentación de demandas de conciliación

En el Juzgado han sido presentadas sendas demandas de conciliación contra don Pedro Antonio Serrano Martín, secretario provincial del PCE, por causa de unas declaraciones que en su momento hizo a nuestro periódico, en torno a los sucesos ocurridos en el Paseo Nuevo. Dichas demandas han sido promovidas por los diputados de UCD por Segovia, don Modesto Fraile Poujade y don Carlos Gil González. Cada uno de ellos pide treinta millones de pesetas por daños y perjuicios.

CONFERENCIAS

El señor Molinero Pérez, en Sepúlveda

Mañana, a las ocho de la tarde, en el teatro Bretón, en Sepúlveda, pronunciará una conferencia sobre la necrópolis visigoda de Duratón el académico de San Quirce, don Antonio Molinero Pérez, ex comisario provincial de Excavaciones Arqueológicas de Segovia y Avila.

Regulada la campaña 1979-80 de granos oleaginosos

El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer un real decreto por el que se regula la campaña 1978-80 de granos de girasol.

Los precios de garantía que regirán para mercancía entregada en almacén de la industria situada dentro del término municipal donde radica la finca y que reúna unas determinadas características señaladas, son de 2.750 pesetas/Qm. para el girasol. A partir del mes de noviembre y hasta abril, este precio se incrementará en 30 ptas./quintal al mes.

Se establece la autorización al Senpa para formalizar conciertos con las industrias encuadradas en otras entidades encargadas del fomento de las industrias oleaginosas, y la creación de un servicio de arbitraje por el Senpa. Se regula asimismo la contratación entre los cultivadores y estas entidades.

En el seno del Forppa se constituirá una comisión especializada para el estudio e informe del desarrollo y aplicación de esta campaña, con la participación de los agricultores y de los diversos sectores afectados. El real decreto incluye también una escala de bonificaciones y depreciaciones por impurezas.

GRANDES FIESTAS DE SAN RAMON, EN OREJANA

Se celebrarán los días 18 y 19 próximos,
con masiva concurrencia

Las fiestas estivales de los pueblos de Castilla continúan en pie de guerra, con el más hermoso canto de paz aflorando en sus entrañas.

Todas las ocasiones son buenas para unir corazones y estrechar lazos de amistad fraterna. Y las fiestas de estos pueblos son la mejor excusa para reunir rostros conocidos y familiares, despertar la sonrisa y conseguir que la nostalgia y el presente se mezclen y asomen en el brocal de los sueños eternos de estos hijos campesinos que quieren, en lo más recóndito de su sangre, regalar el aroma de su tierra en forma de una nueva exposición de sus fiestas lugareñas.

Por segunda vez, este año y aún re-sonando los ecos vibrantes del espectáculo celebrado en 1978, en Orejana y en sus calles de El Arenal ya está casi todo a punto para ofrecer a todos los afortunados visitantes que tengan el acierto de su asistencia, las fiestas de San Ramón, en los próximos días 18 y 19 de este mes de agosto, con el siguiente programa, feliz y bellamente concebido:

El sábado, a las seis de la tarde, comienzan los actos con una misa al aire libre, que oficiará, con el beneplácito general, el ya muy querido en la comarca don Juan, misionero en la Argentina, que ahora descansa en La Matilla y de quien ya hice una cariñosa y pequeña glosa con motivo de mi crónica sobre los festejos de "El Salvador" en La Vellilla.

Don Juan tendrá así un destacado y renovado recuerdo de estas fiestas, cuando surja su próximo retorno a suelo americano, con la tristeza consiguiente de cuantos le digamos adiós, en estas aldeas, un adiós que deseamos fervientemente sólo sea un "hasta pronto".

La misa, pues, a las seis, bajo un paisaje celestial y en las verdes praderas de las eras de El Arenal. Una vez la misa termine, y dentro del sagrado acto religioso, la procesión más alegre y espectacular de toda la provincia de Segovia, recorrerá las calles del pueblo y en ella surgirán las danzas, el baile de la jota y el paloteo, para entusiasmo de Dios y de los hombres. Y si el año pasado la multitud asistente tuvo la fortuna de presenciar estas danzas y marcharon a sus hogares con el alma desplegada en el mástil de los recuerdos inolvidables, en 1979 el acontecimiento promete ser aún mayor, por los propósitos e ideas nacidas en el programa.

Serán los artesanos musicales los hermanos Gregorio y Demetrio García Moreno, natales de La Matilla, que también intervinieron en 1978 y que ahora, vestidos, igual que los danzantes, a la antigua usanza, llenará el aire de musical emoción, con las notas siempre vivas y eternas de la dulzaina y el tamboril. Ellos son de las mejores parejas que tiene Segovia en el arte de la música tradicional. Escuchar sus instrumentos, dulzaina y tamboril, es transportarse a las nubes del mejor sentimiento campesino.

El día que te sueño, dulzainero,
vienen a mí palomas de romance.
Mi espíritu se embriaga, amor en
trance,
a la grupa de fiestas caballero.

Es un fragmento de mi admiración, renovada de otras horas, estrofa de un soneto a quien, con su afición, su calidad y su presencia, destila la evocación de unos momentos juveniles, siempre perennes, siempre encendidos.

Invito, con estas líneas, a todos los segovianos y los que amen la fiesta, y a todos los indecisos y curiosos, a esta procesión, en la acertada seguridad que vivirán un rato muy, muy, muy feliz, de gratisimo recuerdo.

Hay limonada para todos y así celebraremos, después de la procesión, la alegre jornada, donde continuarán las danzas en la plaza y bailaremos todos hasta la madrugada, al ritmo de dulzaina y tamboril.

El domingo, misa a las once en la iglesia parroquial de San Juan Bautista, en La Revilla. (La del sábado, recuerdo que es en El Arenal a las seis de la tarde.) Y tras la misa dominical, sobre las doce, otra vez estará la fiesta presente en la plaza de El Arenal, con las danzas de paloteo, baile y limonada. Antes del mediodía habrá una divertida convocatoria de carreras de burros y de sacos, rotura de pucheros y la apuesta de la fuerza entre casados y solteros, tirando de la cuerda (seguro que se rompe), y que luego repetirán en reñida competición veraneantes y lugareños.

A las cuatro, comida de fiestas y conversación para los integrantes de la "Hermandad de San Ramón y la Virgen del Rosario", acompañados de sus cónyuges. Será un almuerzo de calificación "S", por el "S"abroso gusto y olor que ya se respira, olor a caldereta que guisará un extraordinario cocinero, el mejor que tiene Orejana y parte del extranjero.

Seguirá el baile vespertino y entre jota y jota se rifarán: un cordero, un jamón y dos conejos, tres premios que, por su peso y calidad, han de complacer sobremedera a los agraciados.

Y así, rodando la limonada y entre risas y bailes, la fiesta terminará al ponerse el sol dominguero, y todos iremos a nuestra casa con el corazón encogido de ternura y ensanchado de esperanza hacia viejas y nuevas fechas, en honor de San Ramón, que sus hijos de Orejana han restaurado con tanta ilusión, con tanto acierto, y que sólo merecen la admiración más sublime. La mía la tienen, por supuesto. Y es que su sangre es la mía y sus fiestas son mis fiestas, y mi espíritu no tiene otros horizontes que el luminoso firmamento de esta maternal provincia y sus aldeas, y en especial mi adorable tierra de Orejana.

¡Segovianos de la provincia y otros visitantes! ¡Todos a las fiestas de San Ramón, en Orejana, en sus calles de El Arenal, el sábado día 18, a las seis de la tarde! Nunca hubo, por mi parte, invitación más sincera y honesta. Y es que el espectáculo... no tiene, no puede tener, comparación con otras fiestas.

Luis Mínguez "Orejanilla"

COCA

Mañana terminan las fiestas

COCA.—Desde el pasado día 12, como ya informamos, se vienen celebrando las fiestas de la Virgen y San Roque, en Coca, con animación extraordinaria. Todos los festejos, gratuitos, concurridos con numerosos espectadores, entre los que se cuentan prácticamente todos los vecinos de la villa, pero con la presencia también de las muchas personas que estos días llegan a Coca para sumarse al ambiente festero.

Día a día ha ido cubriéndose el programa de fiestas, que culminarán mañana, con una jornada dedicada a los niños, al conmemorarse en 1979 su año internacional.

Una nota sobresaliente de las fiestas ha sido el pregón, escrito y pronunciado por Cirilo Rodríguez, que el público siguió con vivo interés y que al final acogió con una gran ovación. El pregonero, huyendo del tópico habitual en estos casos, recordó como de pasada la historia de la villa, pero puso un acento especial en el futuro de la población, que en gran parte depende de los hombres jóvenes que la habitan, representados, en los días de estas fiestas, por las peñas de mozos que se han constituido.

CONFEDERACION HIDROGRAFICA DEL DUERO ESCUELA DE CAPATACES AGRICOLAS (PUENTE DON GUARIN) PALENCIA

El día 5 de octubre tendrán lugar en esta Escuela los exámenes de ingreso para seguir los cursos de JEFES DE EXPLOTACION.

Las condiciones que deben reunir los aspirantes son:

- a) Edad comprendida entre los 16 y 30 años (o cumplir los 16 antes de finalizar el curso).
- b) Conocimientos a nivel de Enseñanza primaria o Educación General Básica.

Los estudios se hacen en régimen de internado y tanto la enseñanza, como la alimentación y estancia en el internado son totalmente GRATUITAS.

La enseñanza consta de dos cursos de 9 meses cada uno, con vacaciones de Navidad, Semana Santa y verano.

El Título Oficial del Ministerio de Agricultura que se otorga, permite optar a puestos en el Servicio Agronómico de la C. H. D., Servicio de Extensión Agraria, Monitores del P. P. O. y también al ingreso en el 2.º Grado de Formación Profesional.

Los conocimientos técnicos adquiridos, capacitan para regentar Empresas Agrícolas particulares y ocupar puestos en Empresas de semillas, abonos, insecticidas, maquinaria etc.

Los que deseen cursar dichos estudios enviarán una instancia al Sr. Director de la Escuela antes del 30 de septiembre.

Para más información dirigirse a la propia ESCUELA DE CAPATACES AGRICOLAS DE PALENCIA (Puente Don Guarín).

MUDANZAS MENENDEZ

Servicio para toda España - Total garantía - Cambios de domicilio en ciudad - Rapidez y eficacia. Consultenos sin compromiso

SEGOVIA C/ GENERAL VARELA, 4
TELEFONOS 420017 - 421486 - 421796
VIGO C/ TRAVESIA DE VIGO, 192
TELEFONO 278942



Aunque esperan negociar hoy en Madrid, los agricultores extremeños no retiran los tractores

"Hemos recibido una llamada de la comisión negociadora de Madrid confirmándonos que las negociaciones comenzarán el jueves." En estos términos se han expresado los agricultores extremeños, pese a la postura de sobra conocida, del ministro de Agricultura, de no negociar mientras no sean retirados los tractores de las carreteras. El señor Lamo de Espinosa ha vuelto a insistir que el estacionamiento de estos vehículos en

los arceles constituye una actitud poco favorecedora para el diálogo y un evidente peligro para la seguridad ciudadana, como quedó demostrado en el fatídico accidente ocurrido el sábado en Castuera, el cual ocasionó la muerte a seis personas.

Como en días anteriores, ayer continuaron, estacionados en los arceles de dieciocho puntos de la provincia de Badajoz unos diez mil tractores. En cada uno de estos puntos hubo reuniones

a lo largo del día, ratificándose los agricultores en su postura hasta que se vislumbren soluciones concretas.

Badajoz, 16.—La Federación de Agricultores y Ganaderos de Badajoz, en reunión mantenida ayer tarde en la Cámara Agraria de esta ciudad, acordó mantener la postura de no retirar los tractores de las carreteras hasta que el ministro de Agricultura se avenga a negociar.



ETA (m) reivindica los últimos atentados

Bilbao, 16.—ETA Militar se ha responsabilizado de la muerte del policía municipal de Portugaleta, Manuel Ferreiras, y el ametrallamiento del cuartel de la Guardia Civil de Villafranca de Ordizia, en el que un miembro de este Cuerpo resultó herido leve.

En el comunicado ETA Militar acusa a la burguesía española de crear inestabilidad en la calle y anuncia que seguirá su campaña armada contra todos los aparatos oficiales y paralelos del Estado español en Euskadi.

ETA Militar afirma que el policía municipal, que deja viuda y ocho hijos, era bien conocido como integrante de "uno de esos grupos denominados trónicamente incontrolados".—Efe.

ONCE HERIDOS EN INCIDENTES EN LAS FIESTAS DE MONFORTE DE LEMOS (LUGO)

Dos heridos, uno de ellos de gravedad, y nueve policías contusionados es el balance de los enfrentamientos registrados en la madrugada del martes en Monforte de Lemos, provincia de Lugo, con motivo de las fiestas patronales.

El lunes, unas personas protestaron por considerar

que la entrada en la pista de baile debía de ser gratuita, cosa que la Comisión de Festejos no consintió. Al día siguiente, un grupo algo más numeroso, se concentró en la entrada de la pista de baile con panderetas y gaitas que hacían sonar fuertemente. Ante la presencia de la policía el grupo procedió a lanzar botellas y botes contra los agentes con lo que la policía cargó, iniciándose una serie de incidentes que acabaron a las cuatro de la madrugada. A las once de la noche se iniciaron éstos.

Parece ser que en el fondo el conflicto tiene motivaciones políticas. Ayer fue apedreada la tienda del alcalde.

Laboral 75.241 parados en Vizcaya, según la Cámara de Comercio

Bilbao, 16.—El número de parados en la mayor provincia vasca se eleva a 75.241, según el primer número del «Boletín de Coyuntura y Estadística de Vizcaya», editado por la Cámara de Comercio, Industria y Navegación de esta capital.

La cifra facilitada por este organismo es muy superior a la del Instituto Nacional de Estadística, que da, para esta provincia, un montante de desempleados de 34.538. Este nuevo «Boletín de Coyuntura y Estadística», que será bimensual, está pensado —conforme el secretario de la Cámara— «en función del Consejo General Vasco, ya que ahora seremos un órgano consultivo de esta institución, sin dejar de serlo de la administración central, como lo hemos sido hasta ahora».

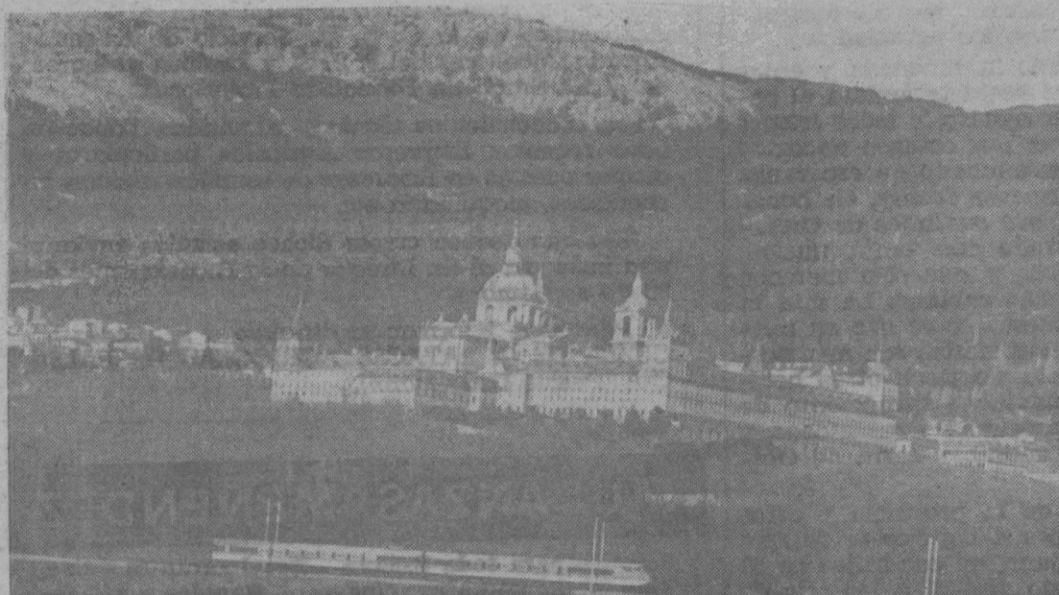
SITUACION DE LOS TRABAJADORES DE «SUMINISTROS ELECTRICOS EASO»

San Sebastián, 16.—Representantes de los trabajadores de la empresa «Suministros Eléctricos Easo» repartieron comunicados explicativos de su situación laboral entre el público que se concentraba en las inmediaciones de la bahía de La Concha para presenciar los fuegos artificiales. Los trabajadores, según indicaron a Efe, han adoptado esta postura como medida de apoyo al encierro que protagonizan para obligar a la empresa a tomar una decisión satisfactoria que ayude a la salida de la crisis que en estos momentos tiene planteada.

Distancia de Segovia a...

Localidad	kms.
Albacete	341
Alicante	509
Almería	708
Avila	66
Badajoz	443
Barcelona	716
Bilbao	347
Burgos	187
Cáceres	237
Cádiz	661
Castellón	510
Ciudad Real	281
Córdoba	498
La Coruña	553
Cuenca	260
Gerona	815
Granada	524
Guadalajara	152
Huelva	502
Huesca	405
Jaén	427
León	244
Lérida	537
Logroño	303
Lugo	458
Madrid:	
Por Navacerrada	88
Por Guadarrama	95
Málaga	652
Murcia	485
Orense	423
Oviedo	365
Palencia	156
Pamplona	393
Pontevedra	525
Salamanca	162
San Sebastián	421
Santander	341
Sevilla	507
Soria	219
Tarragona	633
Teruel	408
Toledo	165
Valencia	445
Valladolid	110
Vitoria	300
Zamora	197
Zaragoza	393

TURISMO EN ESPAÑA



Por mandato de Felipe II, Juan de Herrera construyó al pie de la sierra este monasterio de El Escorial que sirvió de modelo a lo que luego se llamaría en el mundo del arte el estilo herreriano.

Polisarios y marroquíes combatieron con arma blanca en Anzaran

Rabat, 16.—Cuatrocientos siete muertos y centenares de heridos en las filas del Polisario, más cien muertos y cuarenta y siete heridos marroquíes son las cifras citadas ayer por un comunicado oficial del Estado Mayor general marroquí, concerniente a la batalla del

El neofascista italiano Ventura detenido en Argentina

Es responsable de dieciséis muertes

El terrorista neofascista italiano Giovanni Ventura, condenado a cadena perpetua, ha sido arrestado en Argentina.

Giovanni Ventura había huido de Catanzaro, en el sur de Italia, el 13 de enero último, burlando la vigilancia de la Policía. Había sido condenado, junto a Franco Freda y Guido Gianettini, por su participación en el atentado de plaza Fontana, en Milán. Una bomba de alto potencial hizo explosión en el Banco de Agricultura, provocando dieciséis muertos y casi un centenar de heridos. Los mencionados terroristas fueron declarados responsables del hecho en un largo proceso que ha sacado a la luz la corrupción de los servicios secretos italianos.

Ventura, según informó directamente el ministro italiano del Interior, Virginio Rognoni, ha sido arrestado en la ciudad de La Plata. A su captura se ha llegado tras una larga investigación de la Policía italiana y de funcionarios de la sección italiana de la Interpol.

Nicaragua designa embajadores en la ONU y Cuba

Managua, 16.—El Ministerio nicaraguense de Relaciones Exteriores dio a conocer ayer, miércoles, el nombramiento de los primeros embajadores del Gobierno sandinista cerca de la Organización de las Naciones Unidas y del Régimen socialista cubano que preside Fidel Castro.

Ambos diplomáticos formarán parte de la delegación nicaraguense que asistirá a la sexta cumbre de países no alineados, que se desarrollará en la capital cubana a partir del tres de setiembre próximo.—Efe.

pasado sábado en la ciudad de Bir Anzaran, a 150 kilómetros al sureste de El Aaiún. El comunicado añade que un número considerable de atacantes resultaron también muertos al ser perseguidos por la aviación real. Ciento diecisiete vehículos fueron también destruidos.

La batalla duró ocho horas, y «fue de una terrible violencia hasta el punto de que se llegó a combatir al arma blanca».

Intervinieron unos tres mil polisarios (denominados mercenarios por Rabat) en unos 500 vehículos, entre los que figuraban algunos blindados ligeros de fabricación soviética.

IRAN

Enfrentamientos en Kurdistán

Teherán, 16.—Cinco guardias de la revolución perdieron la vida y otro resultó gravemente herido en los choques violentos que enfrentan desde hace tres días en la ciudad kurda de Pavéh a partidarios del «Partido Demócrata del Kurdistán Iraní» (PDKI) y fuerzas del orden, informaron hoy fuentes gubernamentales y kurdas.

El gobernador general de la provincia kurda de Kermanshah, Mohammed Sephiri, declaró hoy por teléfono a la agencia de noticias francesa «France Presse» que la ciudad de Pavéh se halla «cercada por los atacantes».—Efe.



Forcejeó contra las alturas de los mayores, contra la autoridad policial, pero al fin consiguió su propósito de abrazar a «su héroe», ni más ni menos que el Papa.

Tropas iraníes a Siria

Kuwait, 16.—Fuerzas militares iraníes «se estacionarán próximamente en Siria a lo largo de la frontera con Israel», afirma hoy el diario kuwaití «Al Siassa».

El corresponsal de «Al Siassa» en Teherán añade que esta «participación militar iraní, decidida el miércoles durante la visita a Irán del ministro sirio de Asuntos Exteriores, Abdel Halim Jaddam, revestirá un carácter político de una gran importancia».—Efe.

Atentado fallido contra dos refugiados vascos en Francia

Bayona, 16.—Varios disparos fueron efectuados ayer por la tarde en Hendaya contra dos vascos españoles refugiados en Francia. Ninguno de los dos fue alcanzado por los disparos.

El atentado se registró hacia las ocho de la noche en una calle del centro de la ciudad. Los disparos fueron efectuados desde un coche, e iban dirigidos contra Teodoro Izar y Santiago Ochoa-Bajanzategui, que discutían frente a su domicilio. Los dos refugiados se apercibieron un tiempo de las intenciones de sus agresores y se echaron al suelo, escapado así de las balas.

Ambos refugiados indicaron que habían sido interrogados el miércoles por la mañana por la policía de Hendaya, que les pidió que abandonaran los nueve departamentos del sudoeste francés antes de ocho días.—Efe.

El nuevo régimen guineano será puramente militar

El nuevo hombre fuerte de Guinea Ecuatorial, teniente coronel Teodoro Obiang Nguema, confirmó que el poder será ejercido por los militares, y pidió que se evite la aparición de tendencias dentro de la Administración.

En un importante discurso pronunciado anteayer, el presidente del Consejo Militar Supremo dijo que en este momento el único objetivo debe ser la reconstrucción del país, tras la ruina dejada por Macías, y que el movimiento revolucionario representa a todo el pueblo, por lo que no se tolerarán ambiciones de tribus, regiones o distritos.

Obiang Nguema manifestó que el Ejército colocará observadores en todos los sectores de la Administración para garantizar su buena marcha.

Por otra parte, los ecuatorguineanos han recibido por primera vez su correspondencia en sobres cerrados, ya que era costumbre de los servicios de seguridad de Macías abrir todas las cartas procedentes del exterior.

GUIA MEDICA Y SANITARIA

Dr. Modesto Herrera Martín

Pedriatría - Puericultura
Consulta diaria previa petición de hora, Ezequiel González, 30, bloque C, piso 2.º
C. Telf. 427822, Segovia.

Se comunica al público en general, que el término de

CABAÑAS DE POLENDOS

ha quedado acotado de caza con el número 10.357.



por su seguridad
utilice el cinturón también en ciudad



fuenfría

Cena-baile y diversión en nuestra barbacoa Fuenfría por 750 ptas.

Reservas: 425243



fuenfría

Sábado, 18 de Agosto

10 noche

GRAN BARBACOA con VERBENA

S. Ildelfonso en fiestas

DON LUIS ERIK CLAVERIA, ALCALDE

SALUDO AL PUEBLO

Con imperturbable puntualidad llegan las fiestas de San Luis 1979. uedan atrás los desvelos y sinsabores organizativos de unos pocos, para que el pueblo disfrute de forma habitual sus fiestas. Fiestas que significan algo más que los meros festejos taurinos, deportivos o culturales; significan la unión solidaria y fraternal de un pueblo que, durante unos días del año, comparten juntos la alegría independientemente de sus edades o condición y no sólo representado por las "peñas" sino por todos los vecinos de la localidad, a los que se asocian gentes de muy diversas procedencias. Es este espíritu de unión el que, por encima de todo, consolida la fiesta y hace que nos sintamos todos orgullosos de nuestro pueblo.

Sería deseable que ese espíritu fuera de fuerza motor del pueblo a lo largo del año, y que las fiestas fueran la culminación máxima de ese espíritu.

Esta corporación, decidida y fiel representante del pueblo, desea que estas fiestas sean un ejemplo de solidaridad y fraternidad entre todos. Agradecemos a cuantos han hecho posible su organización y financiación, la colaboración prestada y esperamos que, sus esfuerzos, queden recompensados con el éxito en bien de todos. Queremos asimismo agradecer la participación activa de las "peñas" y de aquellos que han dejado de lado sus intereses económicos y han ofrecido su colaboración personal, generosa y desinteresada al pueblo de San Ildelfonso.

Saludamos desde aquí a todos y les deseamos unas alegres fiestas.



Luis Herrero Delgado, presidente de una peña

En representación de las peñas de La Granja de San Ildelfonso, nos habla uno de sus componentes, que es a la vez presidente de peña.

—¿Cuántas peñas existen en La Granja y cuántos componentes las constituyen?

—Existen catorce peñas con 736 componentes.

—¿Cuál es la norma o costumbre para formar una peña?

—Entre un grupo de amigos se sugirió al Ayuntamiento la idea de constituir diversas peñas. Después, unos por un lado y otros por el suyo, fueron creando las nueve peñas primeras en el año 1974. Cada socio aportó 150 pesetas para cubrir los primeros gastos. Después... ya se sabe, hay que soltar el dinero que sea preciso.

Al principio no surgieron problemas referentes a local, después han venido los emanados por la proximidad con viviendas habitadas, cuyos vecinos protestan por los ruidos lógicos que provienen de las peñas.

—¿Qué aportan las peñas a las fiestas de La Granja?

—Como en todos los sitios de España; colorido, animación, realce y colaboración a todo lo preciso. Además, subvencionamos los becerros que son "lidiados" por los componentes de las peñas, y que posteriormente cada cual en su local da cuenta de sus ricos filetes.

Composicion de las peñas

Las catorce peñas fueron constituidas en el año 1974. De carteras análogas, algunas tienen peculiaridades muy peculiares.

EL GARBANZO: Comp. por 50 matrimonios. Indumentaria: Camisa blanca, pantalón discrecional.

EL ATRIO: Mixta. Comp. por 35 personas. Camisa blanca y boina.

EL CENCERRO: Mixta. Componentes. Camisa roja. **GORRINERA 25:** Mixta. Componentes. Camisa amarilla.

LOS BEBES: Mixta. Componentes. Camisa amarilla con franja verde.

EL ATAUD: Mixta. Componentes. Camisa verde, boina roja.

EL CARRO: Mixta. Componentes. Camisa amarilla, pantalón blanco.

LA ESTRELLA ROJA: 60 componentes. Camisa blanca con franja.

LA BERZA: Mixta. Componentes. Camisa blanca, boina negra y pañuelo morado.

EL CUERNO: Mixta. Componentes. Camisa azul, pantalón blanco, boina roja.

LOS NECORAS: Mixta. Componentes. Camisa y pantalón blancos, boina y pañuelos rojos.

LOS WILFORDS: Mixta. Componentes. Camisa roja y boina escocesa.

EL GOLPE: Mixta. Componentes. Camisa azul oscuro y gorro de terciopelo.

EL ZOO: Mixta. 35 componentes. Camisa verde.



María del Carmen Victoria Fidalgo y Matilde Cerrolaza Aragón, reinas de peña



Ausente la reina de las fiestas, pudimos dialogar con dos reinas de peña, dos féminas guapas y amables. Una casada y la otra soltera. En las respuestas coincidieron ambas.

—¿Cómo se realiza la elección de reina de una peña?

—Por votación popular de todos los componentes de cada peña.

—¿Qué viene a representar esta elección?

—Un orgullo para la elegida, ya que representa a su peña en los actos más

Almudena Giménez Fábregas (Peña La Berza), reina de las fiestas, y Matilde Fernández Enrique (Peña El Cuerno)

significativos y acusados de los festejos. Una alegría y plena satisfacción. Permite mantener un contacto personal con las otras reinas y ello emana cordialidad y a veces amistad duradera.

—¿Cuál son las obligaciones de una reina de peña?

—Son varias y diferentes. Has de acompañar a tu carroza ornamentada en compañía de toda la peña, durante el desfile. Después a los actos religiosos, culturales, deportivos, correr las aguas, toros, etc. La víspera del comienzo de las fiestas, se organiza dentro de la peña, la proclamación de la reina, con imposición de la respectiva banda acreditativa de tal nombramiento.



Carmen Peinador Cornejo (Peña El Atrio), María Marcos Vicente (Peña Los Wolfords), Mercedes Trilla (Peña Los Nécoras) y María del Mar Martín Sosa (Peña Gorrinera 25)



Clara Isabel Uceta (Peña Ataúd), Elena Gilarranz (Peña Estrella Roja), Angelines Alvaro (Peña Los Bebés), y Mari Carmen Luna Perela (Peña El Carro).



Victoria Fidalgo (Peña El Garbanzo), Gloria Maroto Lozano (Peña El Cencerro), Pilar de la Mata (Peña El Zoo) y Pilar del Barrio (Peña El Golpe).

Dos formas de vivir en un lugar de privilegio

En el Real Sitio de La Granja de San Ildelfonso
Junto a los Jardines de Palacio
Junto a sus fuentes. Elija Vd.

Una parcela de 1.500 m.²
con agua, luz,
alcantarillado y teléfono
ya a pie de parcela.

Urbanización El Caserío de Urgel

Urbanización Calandria

Informes de parcelas y pisos:

SAN ILDEFONSO - Calle Calandria, s/n - Teléf. 470293

Pisos de 2.500.000 a 4.500.000 pesetas
De 2 a 5 dormitorios
3.000 metros cuadrados
de jardines y piscina privados

SAN ILDEFONSO EN FIESTAS

SABADO DIA 18

A las seis de la tarde, pasacalles, por la Banda de Tambores y Cornetas de la Cruz Roja Española.

A las ocho, desde el balcón del Ayuntamiento, pregon de las fiestas, a cargo del Excmo. señor don Alonso Zamora Vicente, secretario perpetuo de la Real Academia de la Lengua. A continuación presentación de la reina de las fiestas y sus damas de honor. Acto seguido tendrá lugar el desfile de las "peñas", a quienes acompañarán las "Aguedas" de la localidad, con gigantes y cabezudos.

Alas 22,30, en el Patio de Coches, concierto de guitarra, por Jaime Catalá Peris.

A partir de las once y media de la noche, en la plaza, verbena.

DOMINGO DIA 19

A las 10 de la mañana, gigantes y cabezudos con dulzaina y tamboril.

10,30, II Marathon Popular, por un circuito urbano. Doce, inauguración de la exposición del Patrimonio Histórico Artístico de la provincia de Segovia, patrocinada por el Ilmo. Colegio Oficial de Arquitectos de Madrid.

6,30 de la tarde, último partido del torneo triangular de fútbol "San Luis", entre los equipos La Granja-Vicosa y Acueducto.

A las 8, en la Plaza, IV Festival de Dulzaina (homenaje a Agapito Marazuela).

23,30, en la Plaza, verbena popular.

A la misma hora, en la plaza de toros, becerrada por las "peñas" de la localidad.

LUNES DIA 20

Desde las 10 de la mañana, las comparsas de gigantes y cabezudos con dulzaina y tamboril, recorrerán las calles de la localidad.

A las 12, inauguración de la Exposición Museo Allende, en el recinto del Palacio. Entrada por el Patio de Coches por los Sres. Tierno Galván y Nieto Alcaide.

12,30, concierto por la rondalla de la localidad, en el "Coro de la Chata", en los jardines de Palacio.

Cinco de la tarde, en la plaza de toros, becerrada por las "peñas" El Zoo, El Garbanzo, Los Wilfords y Estrella Roja.

A las nueve de la noche, Festival de Música Popular en el campo de fútbol.

MARTES DIA 21

A las 10, Gigantes y Cabezudos con dulzaina y tamboril.

A las 11, en el Patio de Coches, de Palacio, guiñol por el Grupo Libélula.

Dos de la tarde, en la pradera del Hospital, gran judiada, condimentada por el afamado cocinero don Francisco Martínez Prieto. La sobremesa será amenizada por la rondalla local.

A las 5, becerrada por las "peñas" Los Nécoras (solteros), El Golpe y Los Bebés.

A las 8, bailes regionales en el Patio de Coches de Palacio.

En el mismo lugar, a las 21,30, guiñol por el grupo Libélula.

23,30, en la Plaza, verbena popular.

MIERCOLES DIA 22

A las diez de la mañana, gigantes y cabezudos con dulzaina y tamboril.

10,30, tiro al plato, en las instalaciones del Club de Campo de la población (tirada local).

A las 12, primera "Gran Travesía del Mar", en los jardines de palacio.

Una de la tarde, en el salón de actos del Ayuntamiento, homenaje a los ancianos, almuerzo en su honor, con actuación de la rondalla local.

A las 4, tiro al plato en las instalaciones del Club de Campo de la población (tirada general).

A las 5, en la plaza de toros, becerrada por las "peñas" El Cencerro, Gorrinera 25, Los Nécoras (casados) y El Carro.

21,30, en el Patio de Coches, el grupo de teatro de la localidad, pondrá en escena la obra "La vida en un bloc", de Carlos Llopis.

A las 23,30, en la Plaza, verbena.

JUEVES DIA 23

A las diez de la mañana, gigantes y cabezudos con dulzaina y tamboril.

11,30, juegos infantiles, en el Paseo de la Alameda.

12, inauguración de la Exposición Concurso de Fotografía, en el salón de actos del Ayuntamiento.

5 de la tarde, en la plaza de toros festival cómico taurino.

20 horas, en el Patio de Coches de Palacio, concierto por la Camerata de Madrid.

23,30, en la Plaza, verbena popular.

VIERNES DIA 24

A las diez de la mañana, gigantes y cabezudos con dulzaina y tamboril.

10,30, pruebas de natación en la piscina municipal.

A las 11, en la Plaza, concurso de disfraces para niños y seguidamente juegos japoneses.

Una de la tarde, en la Plaza, certamen de jotas para aficionados de la localidad.

A las 5, en la plaza de toros, becerrada por las "peñas" "El Cuerno, La Berza y El Ataúd.

5,30, XVIII Gran Premio "San Luis" de ciclismo.

A las 8,30, baile en la Plaza.

A las 21 horas en el Patio de Coches, obras cortas y pantomimas, por el grupo Inutensilios Varios.

23,30, en la Plaza, verbena, fuegos y toro de fuego.

SABADO DIA 25 (SAN LUIS)

A las 10 pasacalles y gigantes y cabezudos.

11, misa solemne en la parroquia de la localidad. Seguidamente, vino español en la Casa de la Cultura, en honor de la reina y sus damas.

A las 5, en los jardines de Palacio, juegos de aguas.

A las 6, aeromodelismo, en el campo de fútbol.

A las ocho, baile en la Plaza.

21 horas, concierto en el Patio de Coches de palacio, por Paniagua Atrium Musicae. Dir.: G. Paniagua.

11,30, verbena, fuegos, toro de fuego y traca.

DOMINGO DIA 26

A las 10, en el circuito de El Esquinazo, pruebas de moto "todo terreno".

A las 12 de la mañana, baile en la Plaza.

A las dos de la tarde, en la Plaza, gran traca fin de fiestas.

Programa

de

festejos

Realiza:

PABLO

PASTOR

SANZ

Fotos: Muñoz y archivo.



Junto a Palacio

P. de Canónigos

Canónigos

Restaurante - Cafetería

BODAS - BANQUETES - CONVENCIONES

El más completo ambiente y confort

AIRE ACONDICIONADO

ABIERTO HASTA LAS DOS DE LA MADRUGADA

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

Teléf. 47 11 60

Gimnástica Segoviana, vencedor del torneo triangular de San Ildefonso

En el segundo encuentro venció (3-1) al C. D. Acueducto en un aburrido espectáculo

Con buena asistencia de público se disputó ayer en el campo de El Hospital el segundo de los encuentros organizados por el club titular del Real Sitio. G. Segoviana y Acueducto lo celebraron, presentando las siguientes alineaciones:

G. SEGOVIANA: Rodri (Ayuso); Aquilino (López), Valeriano, Bermejo, Minguela (Frias); Amador (Igualdo), Goyo, Borreguero; Poli, Cuéllar y Luciano.

C. D. ACUEDUCTO: Pavón (Serrano); Reques, Titi, Santi, Ayuso; J. Luis, Bibi, Pinillos; Elvidio, Sancho y J. Carlos. Intervinieron también Lorca, Varas y M. Angel.

ARBITRO. Sr. Giraldo. En líneas generales su labor fue buena. Se le puede señalar como "mal menor" el hecho de que mostró alguna tarjeta amarilla por una jugada sin importancia en cuanto a la falta cometida, y dejó pasar otras que lo merecieron. En el minuto 11 de partido expulsó a Pinillos cuando el jugador se dirigió a él en el centro del campo recriminándole, de forma extemporánea, al haber concedido el primer gol gimnástico.

ASI FUERON LOS GOLES

1-0. Minuto 10. La defensa acueductista se queda parada. Amador y Cuéllar, desde nuestro punto de vista en línea con ellos y por tanto en fuera de juego, se lanzan hacia el área de Pavón marcando Cuéllar ante la salida de aquél.

1-1. Minuto 14. Rodri no sale a tiempo del mareo, en el que está mal colocado. Se forma una melee dentro del área pequeña y J. Carlos consigue introducir el esférico en la red.

2-1. Minuto 70. Corner que lanza Ignacio y que al querer despejar el balón, creemos que Ayuso, lo introduce en su propia meta.

3-1. Vuelve Ignacio a lanzar desde la esquina. Cuéllar, situado en el eje del ataque remata muy bien cerrando el marcador. Era el minuto 83.

OTRAS CUESTIONES

Que Bermejo y Elvidio vieron la tarjeta amarilla debido a sendas entradas a contrarios y que el árbitro consideró punibles. Largas colas se formaron en las taquillas a la hora de dar comienzo el encuentro. La recaudación pudo sobrepasar los 8.000 duros. Al comienzo del encuentro jugadores del equipo de La Granja hicieron entrega a jugadores de ambos equipos y árbitros de un llavero con el escudo del club grabado. Fue un gesto que venía a disipar el "mal entendido" que entre jugadores hubo en el encuentro anterior. Eso está bien.

FUIMOS A VER ALGO, PERO NO SE VIO NADA

Monótono y aburrido nos resultó el encuentro entre dos equipos de la capital. En ello quizás pudiera influir el hecho de que desde los diez minutos del comienzo el Acueducto jugara con un hombre menos. Lo que significaba para el resto de componentes el sacrificarse mucho más a la hora de tapar huecos. Si a ello unimos que los jugadores rojiblancos están muy poco entrenados podemos llegar a la conclusión de que el equipo azulgrana, pese al empeño que su rival puso para que no lo lograra, pudo jugar con toda la tranquilidad que deseó.

LOS AZULGRANA

Sin embargo, falta aún mucho que hacer de positivo en el conjunto que dirigirá J. Bellota. Ayer, y durante muchos minutos, jugaron sin control. Cada uno lo hizo a su aire, y si bien en la línea de medios, mejor cuando salió Ignacio, se intentó organizar el juego, dado que la línea delantera, como sucediera ya en anteriores temporadas, no existe (Cuéllar y Poli son hombres sin punta de velocidad y Luciano, al menos del encuentro en que hablamos, no dio rendimiento alguno al extremo), el juego tuvo su mayor aliciente en el centro del terreno, lugar donde al no existir la posibilidad

de ver goles, aburre en demasía al colectivo de los espectadores. De ahí y por ahí llegó el bostezo.

Sé que hacer balance de cualquier equipo cuando nada más se han jugado dos partidos, puede confundir de cara a lo que pueda dar de sí a lo largo de la temporada. Pero opino que si volviera a caer en el error de formar un buen cuadro defensivo, y estoy refiriéndome concretamente a la G. Segoviana, dejando en la línea de ataque un equipo como, la situación prácticamente sería calcada de anteriores épocas. Y no es bueno tropezar dos, o más, veces en la misma situación anómala.

LOS ROJIBLANCOS

Decir algo, positivo o negativo, del equipo rojiblancos, resulta difícil. El hecho de que Bermejo, Frias y Pinillos (por la expulsión) faltaran en el equipo, se notó en exceso. Casi tanto como la falta de entrenamiento. Su actuación, la del equipo, no fue mala, si generalmente lo vemos. Pero mirando hacia adelante habrá que pensar en la necesidad de reforzar líneas (por ejemplo el centro del campo, donde un jugador de gran clase como es Bibi pierde demasiado tiempo con el balón en la bota), e intentar que la rapidez sea el "arma" principal del equipo rojiblancos. Y no crean que es mucho exigir a un conjunto como el que forma los jóvenes del C. D. Acueducto. Pero quizás sea mucho pedir, hoy por hoy, a quienes no tienen ni junta directiva. Habrá que esperar y que sea por poco tiempo.

Como resumen decir que a falta del encuentro que disputen el próximo domingo los equipos del Acueducto y C. D. La Granja, la G. Segoviana se ha proclamado vencedor del torneo. Y por lo visto hay que decir que justamente.

J. M.ª

El Canal de la Mancha, «cosa de niños»



Ya no hay nada imposible para los niños. Como se expresaría con una frase al uso, "van a acabar con el cuadro". Vean ustedes, como ejemplo, que un crío londinense llamado Marcus Hooper, con sus escasos 12 años, se ha atravesado el Canal de la Mancha brazada a brazada. Cuando llegó a la otra orilla no dio ninguna importancia a su hazaña, y lo más que hizo fue abrazarse a su perrito cabezón, que parece muy satisfecho por la hazaña lograda por su jovencísimo dueño. ¡Estos niños!

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

CICLISMO

Francisco Fernández Moreno del Novostil, triunfó en la tercera y última jornada de los Tres Días Ciclistas de Leganés, disputada sobre 150 kilómetros, en un circuito urbano de esta localidad madrileña. Se adjudicó la prueba José Luis Viejo, del Teka, con el mismo tiempo que Juan Fernández, del Kas, pero con menor número de puntos gracias a su mejor clasificación en la jornada de ayer.

Juan José Verdú venció en la cuarta y última etapa, Toledo-Quintanar, con un recorrido de 132 kilómetros. Verdú superó al sprint a un numeroso grupo de corredores que entraron en la meta con el mismo tiempo. Se rodó esta etapa a un promedio de 39,400 kilómetros a la hora.

MOTOCICLISMO

Por falta de director de competición, fue suspendida la subida a Luno, carrera en cuesta patrocinada por el Ayuntamiento de Guernica, y que debía organizar la Real Peña Motorista Vizcaya. Es la primera vez en su historial —más de cincuenta y cinco años de vida— que la Real Peña Motorista Vizcaya debe renunciar a la organización de una prueba por falta de director de competición.

TIRO

María Cruz García Parra se proclamó vencedora, en la modalidad de carabina tres posiciones, en las jornadas de tiro olímpico correspondiente a la Copa del Rey, que se han disputado en Pontevedra. El coruñés Jaime González Chas obtuvo un rotundo éxito al proclamarse ganador en la modalidad de pistola velocidad, tras mantener una reñida pugna con el mallorquín Juan Seguí.

TENIS

El holandés, Tom Okker eliminó al argentino Guillermo Vilas, por 6-3, 7-5, en la segunda ronda del torneo de tenis de Canadá. Por su parte el sueco Bjorn Borg, ayudado por el viento reinante, se impuso con facilidad al colombiano Iván Molina por 6-0 y 6-3. El norteamericano John Moenroe, tampoco tuvo grandes dificultades para superar al checoslovaco Jan Kodes por 7-5 y 6-3.

NATACION

Por primera vez un nadador ha atravesado el río Escalda Oriental en los dos sentidos. El autor de tal éxito ha sido Willy van Mele, de 35 años de edad, quien se lanzó al agua en la localidad holandesa de Wemeldinge y estuvo nadando 7 horas y cincuenta y un minutos. La travesía del Escalda Oriental ofrece serias dificultades, por su anchura y porque sus corrientes son difíciles de vencer.

EL REAL MADRID GANO EL TROFEO (TERESA HERRERA)

El Real Madrid ha conseguido su sexto trofeo "Teresa Herrera" al derrotar en la final de la XXXIV edición al Sporting de Gijón por un gol a cero, en partido de fútbol disputado ayer noche en el estadio de Riazor, que registró la presencia de cuarenta mil espectadores.

El gol lo marcó Jiménez, en propia meta. Fue tras un avance por la izquierda, de Juanito, que llega hasta cerca del poste derecho de la meta de Castro, tira fuerte y Jiménez, que venía lanzado para proteger la portería, al intentar despejar, hace que el balón llegue a la red sportinguista.

A los 18 minutos de juego el árbitro sancionó con penalti una entrada de Carracho a Ferrero. Lanza Quiñi, raso y colocado, y el balón se estrella en la cepa del poste.

El Ferencvaros ganó el trofeo

UNIVERSIADA

Kuwait, el primero en izar su bandera

Méjico D. F., 16.—El izamiento de la bandera de Kuwait en la «Villa Universiada», marcó hoy el inicio de las llegadas de las delegaciones extranjeras que participarán en los décimos juegos mundiales universitarios.

Los atletas de Kuwait son los primeros en alojarse en la villa, que albergará a más de cinco mil deportistas de 117 países que concurrirán al certamen deportivo universitario.—Efe.

Los políticos hacen deporte



Quizás para sacudirse momentáneamente otros quebraderos de cabeza (los que le proporciona la política) el primer ministro danés, Anker Jorgensen, se entretiene haciendo sus "pinitos" con un balón de fútbol. Los que le vieron dicen que se le da bien la cosa, por lo que no sería extraño que cualquier equipo español intentase su fichaje.

ATLETISMO

Antonio Prieto, en la selección española

Este fin de semana las selecciones españolas de hombres y mujeres competirán contra las de Noruega y Suiza en la localidad noruega de Ovre Ardal. La competición dará oportunidad a los atletas españoles de elevar sus propias marcas, ya que al estar en un nivel parejo a sus rivales tendrán que emplearse a fondo para tratar de alcanzar la victoria. Esto dará oportunidad a poder mejorar algún récord de España o conseguir mínimas olímpicas.

En la selección figura el segoviano Antonio Prieto, que correrá los 5.000 metros.

NUEVO RECORD MUNDIAL

Un nuevo récord mundial en los 1.500 metros, logrado por el atleta británico Sebastián Coe, ha sido la nota más destacada de la reunión internacional de atletismo que se disputó ayer en Zurich y que ha sido presenciada por 26.000 espectadores, a los que será muy difícil olvidar la marcha en solitario del británico luchando contra el reloj para lograr su tercer récord mundial en menos de mes y medio.

AUTOMOVILISMO

Posible ruptura de Alfa Romeo con Brabham

Milán, 16.—La fábrica italiana Alfa Romeo amenazó a la escudería inglesa Brabham con no entregarle más sus motores, si los técnicos de este equipo no adoptan las medidas necesarias para impedir durante las carreras de Fórmula 1 que los mismos se rompan.

El ingeniero Carlo Chiti, director técnico de Alfa Romeo, responsabilizó a los técnicos de Bernie Ecclestone por la rotura de los motores de Niki Lauda y Nelson Piquet, en el reciente Gran Premio de Austria, que determinó el abandono de ambos.

Existe la impresión de que para el G. P. de Italia, a disputarse en Monza el 9 de septiembre próximo, se habrá consumado la separación entre Brabham y Alfa Romeo, coincidiendo con la presentación del nuevo coche de la escudería italiana.—Efe.

SUCESOS

EN ESPAÑA

POLICIA HERIDO TRAS UNA APARATOSA PERSECUCION DE UN DELINCUENTE

Valencia, 16.—Un cabo de la sección 26 de la Policía resultó herido en un brazo, al detener a un delincuente tras una espectacular persecución por diversas calles valencianas.

El hecho ocurrió en la pasada madrugada. Un vehículo de la referida sección se hallaba patrullando por la avenida de Burjasot y dado un fuerte ruido del tubo de escape de un automóvil que circulaba detrás, ocupado por tres individuos, aprovechó la parada ante un semáforo en rojo para dirigirse, con las debidas precauciones, al vehículo, e identificar a los ocupantes.

El automóvil se saltó el disco en rojo y se inició una espectacular persecución, a grandes velocidades.

Los tres ocupantes: José Selles García, de 23 años; Salvador Pérez López, de 19 y Antonio Olaya Lorenzo, de 26, decoradores y residentes en Valencia, fueron detenidos. Este último, que al ser reducido agredió al cabo, hiriéndole en la mano y amenazándole de muerte, tiene un amplio historial delictivo.

El vehículo había sido robado el pasado día 10.

DESAPARICION MISTERIOSA DE UN SUBDITO ALEMAN

Madrid, 16.—El súbdito alemán Helmut Bert Schirpf, ingeniero petroquímico, de 35 años de edad, desapareció misteriosamente en la madrugada del pasado día 13 sin dejar el más mínimo rastro, según han informado varios amigos suyos, quienes abrigan los temores de que haya sido víctima de algún accidente o asesinato por un grupo delictivo.

El último lugar en que fue visto fue en "Costa Fleming", concretamente cuando salía, alrededor de las 4,30 de la madrugada, de un establecimiento nocturno. En ese momento no llevaba pasaporte ni carné de identidad, sino únicamente un paquete de cigarrillos, siete mil pesetas y treinta y tres mil más en moneda alemana.

INTENTA SUICIDARSE ARROJÁNDOSE DEL PISO 18 DE LA TORRE DE MADRID

Madrid, 16.—Una mujer de unos 60 años de edad, identificada como María Luisa Olivares, intentó suicidarse arrojándose desde el piso 18 de la Torre de Madrid. Sin embargo, su intento se frustró al quedar enganchada en los soportes de los anuncios que hay dos pisos más abajo. La señora fue trasladada a un centro asistencial inmediatamente después de ser rescatada por los bomberos. (Efe).

TRES HERIDOS AL EXPLOSIONAR UN TELEVISOR

Sabadell, 16.—José Antonio Sobrero, su esposa, Francisca Rus, y el hijo de ambos, Luis, han resultado con heridas de diversa consideración al hacer explosión el televisor de su domicilio.

Los tres heridos han sido internados en la clínica Santa Fe, donde el señor Sobrero ha sido atendido de lesiones de pronóstico reservado, y su esposa e hijo, de otras leves.

La explosión del aparato de televisión originó un pequeño incendio en la vivienda, que fue sofocado rápidamente por los bomberos del parque local. Los daños materiales causados por el fuego han sido considerables.

EN EL EXTRANJERO

CATORCE AHOGADOS EN LA INDIA

Nueva Delhi, 16.—Catorce personas, en su mayoría mujeres y niños, perecieron ahogadas ayer al hundirse la barca en que viajaban en el río Tungabhadra, en el sur de India, según anuncia el trust de la prensa india (PTI).

La agencia india que quince personas pudieron ser rescatadas.



Escribe: JUANELO TURRIANO

Cerámicas de Víctor Rodríguez

También hasta el 12 de agosto, y en el Torreón de Lozoya, ha expuesto el veterano ceramista Víctor Rodríguez, procedente de la tradición y escuela de la "Casa Zuloaga"; nos ha mostrado hasta 28 obras, y es muy ilustrativo lo que con respecto a su vida y a sus trabajos nos dice el programa de mano: "El año 1916, Víctor Rodríguez inició su vida dedicada al arte en los estudios del gran ceramista Daniel Zuloaga. Después de la muerte del maestro, continuó cooperando con sus hijos hasta el año 1960. Durante estos años amplió sus conocimientos de dibujo y modelado en la Escuela de Artes y Oficios de Segovia. En 1936 fue nombrado profesor de cerámica en la Escuela Elemental del Trabajo, cargo que desempeñó durante cinco años. A partir de ellos ocupó el mismo cargo en la Escuela Zuloaga hasta el 1960, que pasó a desempeñar en Madrid la plaza de restaurador y dibujante en el Instituto Arqueológico Municipal".

¿Qué podemos decir de este tipo de cerámica, mejor dicho, de esta manera peculiar de tratar la cerámica? Otra cosa no conocerá el segoviano medio, pero lo que es el "estilo Zuloaga" lo conoce de sobra. No hay hogar segoviano que no posea al menos un plato, un paraguero o un ánfora, con los brillos metálicos de la "marca". ¿Tiene vigencia y actualidad esta cerámica? Lo que sí es cierto y podemos afirmar, es que D. Víctor Rodríguez resuelve su trabajo apoyado en una técnica bien aprendida, y con un sólido dibujo. En definitiva, es un profesional. Y tiene la generosidad y los arrestos suficientes para enseñarnos su copioso trabajo, una vez que ya está jubilado. Jubilado oficialmente, claro, porque a los verdaderos artistas no les jubila nadie si ellos no quieren. Gracias por su juvenil esfuerzo, don Víctor, y que aprenda tanto jovencuelo como por ahí anda, "pasando" de todo antes de tiempo. Usted puede dar clases de ilusión.



PLAZA DE TOROS DE EL ESPINAR

SABADO, 18 DE AGOSTO 6,30 TARDE

ENORME CORRIDA DE TOROS

6 magníficos toros de la ganadería de "CAMALIGERA" (antes Pinohermoso)

Espadas

SANTIAGO MARTIN "EL VITI"

GABRIEL DE LA CASA

LUIS FRANCISCO ESPLA

Venta de localidades: En SEGOVIA, Agencia López, calle San Facundo, 1, y en EL ESPINAR, taquilla del Ayuntamiento.

VEINTE OBRAS DE M. LLORENTE



M. Llorente es una pintora (ignoramos su nombre de pila), que hasta el pasado día 12 ha expuesto sus trabajos en una de las salas del «Torreón de Lozoya». La artista enseña en esta muestra cuadros de temática variada, en los que

Ilidio Hidalgo en la sala del «Hotel Comercio»

Treinta y tres óleos se exponen en este improvisado salón, del que ya nos hemos ocupado en anteriores crónicas. En la muestra abunda el refrito neoimpresionista. Sin embargo, en el programa de mano el artista se nos presenta como un «pequeño pintor de gran corazón, que quiere mostrarnos, acercarse, decirnos el amor que siente por la pintura, y cómo la comparte con su trabajo diario en la botica». Comprendemos que aunar y compaginar dos trabajos es cosa ardua y complicada, pero es preciso trabajar más la pintura. Pintar es difícil. Los grandes pintores, debido a la complicación de su oficio, han consumido y siguen consumiendo muchas aspirinas por culpa de planteamientos audaces. Y sin tener botica.

abundan los paisajes, las marinas, los bodegones y algunas cosas en las que aparece la figura humana; estas son las que menos nos convencen (v.g.: el cuadro número 14, «De espaldas»). Explicaremos el porqué: las figuras femeninas aparecen en su tratamiento un tanto relamidas, y con poca consistencia de dibujo; también los cuadros cuyo motivo son las flores, creemos que pecan de sen-

siblonés y blandos. (

A nosotros lo que más nos ha gustado de M. Llorente son sus brumosas barcas y sus verdes de montaña. En esos verdes, en esas brumas y salitres creemos que la pintora acierta, seguramente porque por ese lado van sus preferencias y sus sensibilidades auténticas. En esa línea expone pequeños cuadros airoosamente resueltos, y no exentos de encanto.

El grabado y su diversidad de tendencias

«La Casa del Siglo XV» nos ofrece en su sala durante este mes de agosto, un amplio abanico de grabados. Allí aparece ni más ni menos que obra gráfica de Urculo, Molina, Adrián Moya, Lucio Muñoz, G. Aparicio, Saura, Erice, Ortego, Echáuz, Victoria, J. Giralt, Cloweiller, Labra, Yrizarry, Castillo y Celis. El interés de la muestra se centra, aparte de la indudable calidad y prestigio de los autores —muy conocidos y con gran trayectoria en el mundo de las artes plásticas—, en la diversidad. ¿Cómo comparar a Saura con Urculo? ¿O a Castillo con Marcos Yrizarry? Calidad y variedad, y grandes profesionales se juntan este caliente mes de agosto en la pequeña sala.

Los sistemas de grabado son también múltiples y variados: Serigrafías, aguafuertes, litografías, troquelados, etc.

La exposición tiene interés y coherencia.

DIARIO DE INFORMACIÓN E INTERESES GENERALES Y LOCALES

Hoy hace 50 años decía SAN ROQUE EN SAN MILLAN

Sobre uno de los muros de la catedral lucen siete bombillas eléctricas que destellan, débiles, entre las sombras de los profusos afiligranados góticos. Brillan en la noche, lúgubramente, como las lamparillas de aceite en los cristianos hogares en las horas tenebrosas del día de los difuntos.

En el balcón de la Casa Consistorial se instaló también una iluminación sencilla, igualmente de eléctricos resplandores escasos. Salieron los timbales del Ayuntamiento pregonando una antigua costumbre.

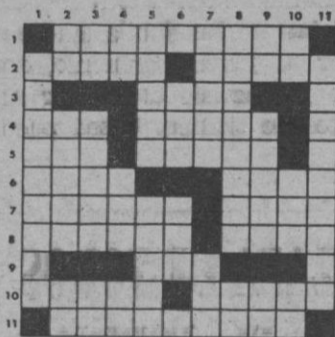
El turista preguntó, curioso, qué significa ese mezuquino alumbrado, qué dice el pregón de los alguaciles del Concejo y qué se conmemora en Segovia con tan pobres recursos.

Es un voto de la ciudad —se le advierte—. En época remotísima hubo aquí una peste horrible y la población hizo la formal promesa de tener presente, todos los años, en la forma indicada, el recuerdo de tan horroroso sucedido. Sobre todo en el barrio de San Millán, el famoso de las Brujas del lienzo célebre de Ignacio Zuloaga —tan calumniado injustamente—, la epidemia causó espantosos estragos y por eso allí las fiestas en honor del Santo abogado contra la peste revisten una importancia grande. Los músicos del país, con sus alegres tonadas, celebran hoy que las enfermedades contagiosas no se desarrollen ya en aquel polvoriento suburbio del viejo caserío —para los artistas— tétrico.

La procesión de la imagen del bendito San Roque, con el perro al lado, ese leal compañero que le lamía las purulentas llagas, se pierde entre las lóbregas callejas como protegiéndole de los males devastadores de pasadas centurias insalubres.

Voltean las campanas de la magnífica iglesia románica con júbilo vocinglero y atronador. Justo es que los vecinos del grueso rebaño de casas que se agrupan en las proximidades del poético —sólo en el nombre— arroyo Clamores, ruequen al cielo que no vuelva a cebarse en ellos la peste asoladora.

CRUCIGRAMA



nombre personal. 4: Interjección. Al revés, parte del río próxima a la desembocadura en el mar. Al revés, símbolo del gallo. 5: Al revés, alise los cabellos con la mano. Rezas. 6: Cloruro sódico. Ve afuera. 7: Piedra preciosa de colores irisados, de aspecto traslúcido y lechoso. Sujeto con ligaduras. 8: Figurado, el que cuida demasiado de su adorno y compostura, o se precia de galán hermoso (Pl). Terminación de infinitivo. 9: Acudir. Aplícase al ganado lanar (femenino). Símbolo de barrio. 10: Preposición inglesa. Al revés, desgasta la superficie de una cosa. Terminación de infinitivo. 11: Que ha adquirido un caudal apreciable de conocimientos.

SOLUCION

HORIZONTALES.—1: Ciudad de Inglaterra. 2: Nota musical. Os atrevéis. Acudir. 3: Campeón. Pierna larga de las aves. Pro-
VERTICALES.—1: Liverpool. 2: Ml. Osais. Ir. 3: As. Zanca. Me. 4: Ca. air. ac. 5: esutA. Orase. 6: Sal. Sal. Sal. 7: Opalo. Ate. 8: Narcisos. Ir. 9: Ir. Ovina. Ba. 10: At. ear. Ir. 11: Instruido.

HORIZONTALES.—1: Antigua región de Grecia. 2: Llanas, sin adornos. Dividí. 3: Emplear. 4: Sonido que produce el aire expelido de los pulmones al atravesar la glotis. Silicato de magnesia natural, que se raya con la uña, suave al tacto. 5: Demostrativo (femenino). Al revés, instrumento músico de cuerda. 6: Batracio. Al revés, denotáis alegría. 7: Aplícase a la persona extraordinariamente fea (Pl). Al revés, hueco. 8: Al revés, devasto. Al revés, acudirá. 9: Costado. 10: Pules. Templado. 11: Dar nuevo ser a una cosa que degeneró, restablecerla o mejorarla.

VERTICALES.—1: Ciudad de Inglaterra. 2: Nota musical. Os atrevéis. Acudir. 3: Campeón. Pierna larga de las aves. Pro-

INVERSIONES EXTRANJERAS DURANTE LA PRIMERA MITAD DEL AÑO

Francia, Holanda y Estados Unidos son, por ese orden, los países que han realizado en el primer semestre del año mayores inversiones directas de capital extranjero en empresas españolas.

Del total de 31.806 millones de pesetas que suponen las inversiones autorizadas en enero-junio, 6.216 millones de pesetas correspondieron a Francia (19,50 por ciento); 5.419 millones a Holanda (17,73 por ciento), y 4.937 millones a Estados Unidos (15,50 por ciento). A continuación le sigue Alemania, con 2.967 millones de pesetas (9,30 por ciento).

En enero-junio de 1978 las inversiones directas de ca-

pital extranjero en empresas españolas totalizó los 29.929 millones de pesetas, ocupando el primer lugar Estados Unidos, con 9.200 millones de pesetas (30,74 por ciento).

TAMBIEN EN HONG KONG SE AHORRA COMBUSTIBLE

En un esfuerzo por ahorrar al menos el 5 por 100 del consumo anual total de fuel oil este año, el Gobierno de Hong Kong ha introducido recientemente un paquete de medidas de ahorro de combustible. La Colonia de la Corona Británica re-instaurará el horario de verano. Establecerá restricciones al uso de luces de neón para anuncios y restringirá el empleo de focos o faros, excepto entre las 8 y las 11,30 de la no-

che; reducirá las reservas en uso de las compañías eléctricas y el suministro de agua por el Gobierno en las horas de menor actividad.

Habrán también «exhortaciones específicas» al público para que instale los termostatos en los acondicionadores de aire a no menos de 26 grados centígrados y una «exhortación general» para ahorrar electricidad. Al anunciar estas medidas, el secretario para los Servicios Económicos, Mr. David Jeaffres dijo: «Si la cifra a que aspiramos no es lograda, tendremos que tomar nuevas medidas para reducir el consumo, y cualquier medida nueva es seguro que será mucho más molesta que las que estamos a punto de poner en funcionamiento».

bolsa de madrid

INDICE GENERAL: Hoy, 92,35. Anterior 92,21. Suben 45. Bajan 26. Repiten 75.

BANCOS Y SEGUROS	Anterior	Hoy
Bilbao	254	254
Atlántico	218	216
Central	279	279
B. de Crédito	236	236
Exterior E.	262	262
Hispano A.	242	242
L. Quesada	199	199
Pastor	273	273
Popular E.	223	227
Rural y M.	303	303
Santander	261	261
Vizcaya	256	256
Urquijo	219	219
Banquinter	154	154
Bankunión	140	141
V. y Fénix	300	290

INVERSION MOBILIARIA

Cartinbad	56,50	56
Cartisa	150	—
Fibansa	73,75	—
General de I.	40,50	40,25
Popularinsa	112	—

ELECTRICIDAD, GAS Y AGUA

Electra Viesgo	60,50	60
E. Reunidas Zarag.	34,50	—
Fecca	53,25	54
Fenesa	53	52
Hidroel. Cantábrico	64	64
Hidroel. de Cataluña	50	49
Hidroel. Española	63	64
Iberduero ord.	58	56,75
Sevillana de E.	58	59
Unión Eléctrica	62,50	61,50

SIDEROMETALURGICAS Y MINERALES

Altos Hornos Vizcaya	12,75	13
Astilleros Españoles	11,50	—
Citroen H.	46	—
C. y A. Ferrocarriles	31	30
Duro Felguera	43,50	45
Española Zinc	65	65
Fasa-Renault	67	67

	Anterior	Hoy
Femsa	90	—
Mat. y Construcciones	26	25
M. de Santa Ana	56	55,75
Minero S. Ponferrada	31	52,50
N. Montaña Quijano	52	—
Seat	40	—

QUIMICAS Y TEXTILES

Cros	35	—
E. Ind. Aragonesas	29	—
Española de Petróleo	125	125
Nitro-Nitro	32	33
Insular del N.	30	—
Papelera Española	15	—
P. Leiza-Sarrió	45	—
P. Reunidas	24	22
Petroliber	82	82
Sniace	35	35
U. Exp. Río Tinto	35,75	37,50
Unión Resinera	265	—

INMOBILIARIAS Y AUXILIARES DE LA CONSTRUCCION

Cristalería E.	262	262
Dragados y C.	123	120
Enm. Metropolitana	79,50	—
Inm. Urbis	48	—
Port. Valderribas	182	182
Urb. Metropolitana	174	—
Valenciana del Cem.	126	—
Vallehermoso	87	87,25

MONOPOLIOS

Campsa	222,00	222,50
Tabacalera	115	—
Telefónica N. E.	64	65

ALIMENTACION Y VARIAS

Corporación BB	36	—
Cerv. "El Aguila"	52,80	—
Ebro, Azúcares y A.	250	250
Finanzauto	119	120
Finanz. y Servicios	101	101
Galerías Preciados	56	56
Gral. Azucarera	60	—



agenda

VIERNES 17 DE AGOSTO

Van 229 días de 1979; faltan 136.

Sol: De 6,26 a 20,10.

Santoral: Santos Jacinto, Acacio, Alipio y Anastasio.

Pensamiento: "Perro que bien cace, ese me hace. Perrito cásero, ¿para qué lo quiero?"

(Refranero)

Teléfonos

- Policia 42516
- Guardia Civil 421100
- Bomberos 422222
- Telegramas 222000
- Urgencia S. O. E. ... 413499
- Cruz Roja 411430 (Ambulancias)

Farmacias de guardia

PARA HOY

San Francisco, 9.

Lotería Pro Ciegos

El tiempo en Segovia

En la tarde de ayer

Presión: 676,8.
Viento del NO.
Temperatura máxima: 18,4.

En la mañana de hoy

Presión: 681,7.
Viento del NO.
Temperatura mínima: 7,4.
A las dos de la tarde: 17,6.



Televisión y Radio

PARA HOY

Primera cadena

- 15,30, Café de redacción.
- 16,00, Despedida y cierre.
- 18,45, Carta de ajuste.
- 19,00, Apertura y presentación.
- 19,01, Un globo, dos globos tres globos.
- 20,00, Así es Hollywood.
- 20,30, Canciones de una vida.
- 21,00, Telediario.
- 21,30, El señor Villanueva y su gente.
- 22,00, Sombras de ayer.
- 22,30, Grandes relatos.
- 23,30, Últimas noticias.
- Buenas noches.
- Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 19,45, Carta de ajuste.
- 20,00, Presentación y avances.
- 20,01, Redacción de noche.
- 20,30, Polideportivo.

21,00, Encuentros con las letras.

- 22,00, Horizontes.
- 23,00, Tribuna de la cultura.
- Buenas noches.
- Despedida y cierre.

PARA MAÑANA

Primera cadena

- 13,45, Carta de ajuste.
- 14,00, Apertura y presentación.
- 14,01, Avance Telediario.
- 14,05, Programa regional simul-táneo.
- 14,30, Gente hoy.
- 15,00, Telediario.
- 15,35, Los espectáculos.
- 16,00, Depedida y cierre.
- 18,45, Carta de ajuste.
- 19,00, Apertura y presentación.
- 19,01, Un globo, dos globos, tres globos.
- 19,30, Con ocho basta.
- 20,30, Más vale prevenir.
- 21,00, Telediario.

- 21,30, Perfiles.
- 22,30, Grandes relatos.
- 23,30, Últimas noticias.
- Buenas noches.
- Despedida y cierre.

Segunda cadena

- 19,45, Carta de ajuste.
- 20,00, Presentación y avances.
- 20,01, Redacción de noche.
- 20,30, Polideportivo.
- 21,00, Cineclub.
- 22,30, Tribuna internacional.
- Buenas noches.
- Despedida y cierre.

SE NECESITA

Matrimonio preferible sin hijos, para trabajos guardería explotación agrícola en la provincia de Segovia. Necesario con carnet de conducir B o tractorista. Buen sueldo y demás condiciones a convenir. Interesados escribir dando detalles personales a: GESTORIA MINGUEZ de Segovia. Ref. Cister.

ANUNCIOS POR PALABRAS

DIEZ PALABRAS, 80,00 pts. Cada palabra más, 8,00 pts.

ALQUILERES

ALQUILO habitación para señoras. Teléfono 421274.

ALQUILO piso Alicante, primera quincena septiembre. Teléfono 413458.

SE precisa piso sin muebles en alquiler. Hotel Acueducto-habitación 302. Teléfono 424800.

ALQUILO piso amueblado en Madrid (Aluche), para 3 o 4 estudiantes. Demetrio Sáinz. Teléfono 41, Sangarcía.

ALQUILO habitación para compartir con estudiantes en Madrid. Teléfono 413527, de 2 a 4 tarde.

AUTOMOVILES

SE vende R-12. Telf. 429714.

VENDO coche 850 especial a toda prueba. Teléfono 428276.

DODGE 3.700 lujo. Aire. Cubiertas especiales. 250.000 pesetas. También cambio por inferior. Verlo garaje Galván.

RENAULT-10, vende. Teléfonos 429376 y 424393.

BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

LLANCASA. Fincas rústicas en Segovia y provincia. Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.

LLANCASA. Pisos céntricos a estrenar, todo exterior, entrega inmediata. Facilidades.

LLANCASA. Pisos. Conde Sepúlveda, Fernández Ladreda, La Albuera, Santa Columba, Ezequiel González, Taray, San Lorenzo, llave en mano. Facilidades.

LLANCASA. Pisos a estrenar próximo Parador de Turismo Amplias facilidades.

LLANCASA. Apartamentos con jardín, Segovia, La Granja, Parque Robledo, varias dimensiones.

LLANCASA. Chalets en distintas urbanizaciones, calefacción, jardín y piscina. Facilidades.

LLANCASA. Solares edificables en Segovia y provincia de varias dimensiones.

LLANCASA. Casas antiguas en diversos pueblos de la provincia.

LLANCASA. Locales diversas zonas, los más comerciales de Segovia.

LLANCASA. Parcelas Parque Robledo, Madonna, La Losa, carreteras San Rafael, Torrecaballeros, etc.

LLANCASA. Compra pisos, solares, casas viejas, naves industriales, locales y fincas rústicas. Traspasos y alquileres de locales. Rapidez y absoluta reserva. Informes L lancasa, Fernández Ladreda, 25, 1.º A. Telf. 425358.

MIGUEL TOVAR

le ofrece

hasta aquí las ofertas de MIGUEL TOVAR

TOVAR. Pisos San Carlos Borromeo, 3/4 dormitorios. A estrenar. Facilidades.

TOVAR. Varios pisos en Conde Sepúlveda, desde 2.600.000 pesetas. Facilidades.

TOVAR. Piso Albuera seminuevo. Tres dormitorios. Exterior. Facilidades.

TOVAR. Otros pisos en La Albuera, Fuentecilla, Estación, Santa Catalina, San Vicente Ferrer, San Lorenzo, etc.

TOVAR. Chalets en distintos emplazamientos, garajes, piscinas, zonas verdes.

TOVAR. Locales junto plaza Peñascaí, de 50 a 100 metros. Facilidades.

TOVAR. Local en San Lorenzo 10.000 metros. posibilidad de división desde 250 metros. Precio interesante.

TOVAR. Fincas rústicas concentradas 120 Ha. Primera calidad.

TOVAR. Traspaso Restaurante típico El Abuelo, perfectamente instalado.

TOVAR. Traspaso almacén de pañerías. Calle Juan Bravo, 5.

TOVAR. Compra-Venta de pisos, solares, locales, fincas, chalets, naves, apartamentos.

TOVAR. Piso frente estación. Cuatro dormitorios servicentrales, garaje. Facilidades.

TOVAR. Piso junto plaza Mayor. Tres dormitorios. A estrenar. Facilidades.

MIGUEL TOVAR. Los mejores compradores si quiere vender, los mejores vendedores si quiere comprar. Venga a comprobarlo. Ezequiel González, 25. Teléfono 414881.

APIMOSA, Agencia de la Propiedad Inmobiliaria. Compra-venta de toda clase de fincas rústicas y urbanas, pisos, solares, naves industriales, traspasos. Ladreda, 10, 4.º, teléfono 413795.

ENSEÑANZA

PARA idiomas, Euroletras, inglés, francés. Ladreda, 18.

JOVENES ambos sexos con COU, Oposición Cuerpo Superior de Policía 1.000 plazas, 71.636 pesetas mensuales. Instancias hasta finales agosto. Prepara: Academia Nóbél. Independencia, 9. Teléfono 426915.

INGLES por nativo, clases reducidas. Clases especiales para niños. Conde Sepúlveda, 28, 427537.

GANADOS

SE venden chotos y chotas charoleses. Pedro Núñez, El Espinar. Teléfono 181016.

TRABAJO

SE necesita empleada de hogar preferible fija. Travésia de Castillejos, 4, 3.º F. Telf. 422290.

SE precisa aprendiz de cocina. Razón Oficina de Empleo, Gobernador Fernández Jiménez, 18. Referencia 11.848.

DESEO señora para limpieza de escalera. Teléfono 412179.

SE necesita empleada de hogar fija sabiendo cocinar siendo responsable. Gobernador Fernández Jiménez, 17, 5.º izpda.

SE necesita asistente de 9 a 5 tarde. Teléfono 412141.

AVISO A LOS ANUNCIANTES

No se admitirán anuncios de ofertas o demandas de trabajo que no vengan visados por la Oficina de Empleo del SEAF-PPO, del Ministerio de Trabajo (Calle Gobernador Fdez. Jiménez, 20), excepto para las empleadas de hogar, cuyo requisito no es indispensable.

SE necesita muchacha bien retribuida, sabiendo cocina o matrimonio sin hijos para Madrid. Avenida Padre Cjaret, 16, señores de Ricote Grande.

SE precisa camarero de 1 a 5 de la tarde. Razón: Oficina de Empleo, Gobernador Fernández Jiménez, 18. Ref. 11.875.

TRASPASOS

SE traspasa Restaurante Galicia. Teléfono 412549.

VARIOS

AUTOCARES, bodas, excursiones, turismo, sin conductores. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447, 411996.

BILLETES ferrocarril, avión, reservas de hoteles, apartamentos, vacaciones. Sierramar, Patiño. Ladreda, 11, 411447.

VENTAS

PISO en Madrid (San José de Valderas), tres dormitorios, junto al metro. Teléfono 422032.

VENDESE estructuras metálicas, tres naves 1.750 metros cuadrados total. Urgente 429520.

VENDO 2 pisos modernos 100 metros cuadrados cada uno, unidos o separados. Razón: 427200.

VENDO piso exterior Fernández Ladreda, 25. Razón: portería.

VENDO piso, facilidades. Teléfono 426614.

EN Alicante vendo o cambio finca por haber trasladado el negocio a Valencia. A 200 metros de un colegio, frente a un campo polideportivo. Compuesta de un chalet para 16 camas, dos más con sus correspondientes garajes, una casita para almacén, completamente amueblados. Huerta inmejorable, naranjos, almendros, olivos, granados. Todo vallado. Superficie total unos doce mil metros cuadrados. A 2.000 pesetas m.². Todo incluido. Por parcelas, previo a convenir. Teléfono de la misma finca 231104. En Valencia 1201963 y 3751409.

Silva Muñoz

«Ninguno de los gobernantes actuales cree en la democracia»

Málaga, 16.—«Ninguno de los gobernantes actuales cree en la democracia», asegura en un reportaje que hoy publica el diario «Sol de España» el líder de Derecha Democrática Espa-

ñola, Federico Silva Muñoz. El señor Silva Muñoz, que como todos los años pasa unos días de vacaciones en Marbella, dice: «Estoy convencido de que ninguno de los gobernantes actuales cree en la democracia. La están utilizando como pantalla, pero todo se ventila por el sistema de las

reuniones partidocráticas bipolares o tripolares. En definitiva, siguen el mismo sistema franquista de gobernar. El sistema franquista tenía la autoridad emanada de una victoria militar y de una adhesión política. Y éste lo tiene de las urnas. Pero los métodos son los mismos».—Efe.

Admiral's Cup

Son 17 los muertos

Portsmouth (Inglaterra), 16.—A diecisiete se eleva el número total de personas muertas en el mar de Irlanda a consecuencia del temporal que afectó el pasado martes a los yates que participaban en la competición internacional «Fastnet Race».

Informes oficiales divulgados hoy jueves en Portsmouth señalan que 15 de las víctimas fatales eran tripulantes de los yates siniestrados. Las otras dos personas muertas viajaban a bordo de una pequeña embarcación cuando fueron sorprendidas por el vendaval.—Efe.

EL COSTO DE LA TRAGEDIA

Londres, 16.—El drama del «Fastnet» costará posiblemente a las compañías de seguros entre uno y dos millones de libras esterlinas (144 a 288 millones de pesetas) se estima hoy en Lloyds, el gran consorcio asegurador.—Efe.

NOTAS BREVES

CINCO NUEVAS ENTIDADES FINANCIERAS, la Caja de Ahorros de Barcelona y los bancos Guipuzcoano, Comercial Trasatlántico, Simeón y Masaveu, han sido admitidos como miembros de la agrupación española de tarjetas de crédito, con lo cual podrán emitir dichas tarjetas.

EL ALCALDE DE ELDA (Alicante) ha ordenado el cierre de una fábrica de calzado, durante un mes, dada su falta de aislamiento acústico, que molestaba al vecindario.

LAS FUERZAS DE SEGURIDAD de Sudafrica dieron muerte durante la última semana a 24 guerrilleros de la Organización del Pueblo del Suroeste Africano (SWAPO), anuncia hoy un comunicado militar sudafricano.

UNA PAELLA DE MIL KILOGRAMOS ha sido confeccionada con motivo de la romería de la Virgen de la Cruz, patrona de Benalmádena (Málaga).

EL MINISTRO DE JUSTICIA, Iñigo Cavero, ha manifestado

que serán reforzadas las medidas de seguridad y protección del edificio del Ministerio de Justicia. A raíz de los dos cócteles Molotov que fueron lanzados en la noche del 14 al 15 contra la puerta de entrada de los archivos del Ministerio de Justicia.

Bustelo desmiente a «Efe»

No ha habido recriminación de la Gestora del PSOE

Madrid, 16.—Francisco Bustelo, senador del PSOE por Madrid y uno de los representantes del denominado «sector crítico», ha hecho las siguientes declaraciones a «Efe» sobre la información difundida ayer y que «Efe» mantiene en todos sus términos:

Francisco Bustelo, recién llegado a Madrid tras unos días de vacaciones, ha manifestado su sorpresa por la nota de la agencia «Efe» sobre posibles recriminaciones y advertencias de la Comisión Gestora a la línea crítica, ya que él no ha recibido escrito alguno en ese sentido.

Bustelo sólo ha recibido

de la Comisión Gestora dos cartas. Una, de Carmen García, de fecha 5 de junio, criticando fuertemente las posiciones del senador por Madrid. Sin embargo, tal carta, según informó Carvajal a Bustelo, revestía carácter particular y no representaba una posición oficial de la Gestora.

En otra segunda carta, del 9 de agosto, del propio Carvajal, preguntaba éste si la línea crítica constituía una tendencia organizada en el partido, ya que esas tendencias, como es sabido, están prohibidas. A esta carta contestó Bustelo personalmente a Carvajal, dándose éste por satisfecho con las explicaciones.

ARGELIA DESMIENTE EL ENVIO DE TROPAS A MAURITANIA

Argel, 16.—El periódico «Ach-Chaab» califica hoy de «mentiras» las informaciones publicadas el pasado miércoles por el diario marroquí «Al Mithaq», se-

gún las cuales tropas argelinas habían desembarcado en Nuadhiby, Mauritania.

El rotativo argelino añade que estas «mentiras» forman parte de la campaña de «mistificación» e «in-

toxicación» emprendida por Marruecos a fin de convencer a la opinión pública marroquí de que el reino «corre el riesgo de ser cercado».—Efe.

Un minuto de poesía

A LA CATEDRAL

El pálido cielo azul
rodeaba tu piedra, piedra de dulces aromas de vida
[y de santos.]

El sol se ponía frente a ti,
torre enhiesta ansiando a Dios.
Ardías suavemente,
rodeada de cantos al Creador,
que ascendían impulsados por el fuego.
Nacías entre dos árboles,
como si Natura, sin manos humanas,
hubiera esculpido tu piedra
de los aromas de un pedazo de vida.
El aire rebozaba silencios,
silencios de catedrales inmensas,
con bóvedas azules
bóvedas negras,
grises,

blancas,

celestes...

Suavemente palidecías
pero seguías suspirando, deseando, anhelando a
[Dios,

y escarpabas por el aire
y querías llegar a El
enhiesta y bella dama de las damas.

Amando Carabias María



Un conductor con sentido de la responsabilidad debe hacer un alto cada 200 kilómetros, en los viajes largos y desentumecer los músculos haciendo gimnasia o corriendo. Con tal fin, en los aparcaderos de las autopistas se invita a los automovilistas a reactivar la circulación sanguínea de todo el organismo haciendo determinados ejercicios gimnásticos en las instalaciones ad hoc. Ahora que comenzó la gran ola de vacaciones por las autopistas y carreteras nacionales, las autoridades competentes alemanas han recomendado también que durante el viaje no se tome ni alcohol ni comidas fuertes, sino leche o derivados y comidas suaves y muy digestivas, así como fruta y zumos. Según está constatando la policía, la mayoría de los automovilistas se están ateniendo al llamado del canciller federal Helmut Schmidt y marchan a velocidades «económicas», lo cual se debe también en parte a que el precio del litro de gasolina super rebasó ya la «barrera del sonido» de un marco.